

INHALTSVERZEICHNIS

Vorbemerkung mit Literaturhinweisen	4
I. Das Mittelhochdeutsche	6
I.A. Der Begriff "Mittelhochdeutsch"	6
I.B. Sprachverwandtschaft des Deutschen	6
I.C. Vom Indogermanischen zum Germanischen	6
I.D. Das "Deutsche"	8
I.E. Vom Germanischen zum Hochdeutschen: Die zweite oder hochdeutsche Lautverschiebung	8
I.F. Vom Althochdeutschen zum Mittelhochdeutschen	9
I.G. Räumliche Gliederung des Deutschen	11
I.H. Zeitliche Gliederung des Hochdeutschen	13
I.I. Sprachschichtung und "Einheitssprache"	14
I.J. Textbasis des Mittelhochdeutschen	15
I.K. Zu Schreibung und Aussprache des Mittelhochdeutschen	16
I.K.1 Vokale	16
I.K.2. Konsonanten	17
I.L. Vom Mittelhochdeutschen zum Neuhochdeutschen	18
I.L.1. Vokalismus	18
I.L.2. Konsonantismus	20
I.L.3. Flexion	21
II. Formenlehre	22
II.A. Flexion der Verben	22
II.A.1. Allgemeine Formenbildung	22
II.A.2. Die Flexionsparadigmen	23
II.B. Flexion der Substantive	38
II.C. Flexion der Adjektive	41
II.C.1. Adjektivdeklination	41
II.C.2. Adjektivkomparation	43
II.D. Adverbien	44
II.D.1. Adjektivadverbien	44
II.D.2. Substantivadverbien	45
II.D.3. Steigerungsadverbien	45
II.D.4. Komparation der Adjektivadverbien	45

II.E. Pronomina	45
II.E.1. Übersicht über die Pronomina	45
II.E.2. Personalpronomina	46
II.E.3. Possessivpronomina	47
II.E.4. Demonstrativpronomina	48
II.E.5. Interrogativpronomina	50
II.E.6. Relativpronomina	50
II.E.7. Indefinitpronomina	51
III. Syntax	52
III.A. Satzkonstruktion	52
III.A.1. Parataktische Satzkonstruktionen	52
III.A.2. Hypotaktische Satzkonstruktionen	53
III.B. Abhängige Sätze	53
III.B.1. Eingeleitete Nebensätze	53
III.B.2. Uneingeleitete Nebensätze	61
III.C. Genitiv	62
III.C.1. Adverbaler Genitiv	63
III.C.2. Genitiv bei Substantiv, Pronomen und Numerale	65
III.C.3. Genitiv beim Adjektiv	66
III.C.4. Genitiv nach Präposition	66
III.C.5. Genitiv nach Interjektion	66
III.D. Negation im Mittelhochdeutschen	66
III.D.1. Ausdrucksmittel	66
III.D.2. Gebrauchsformen	67
III.D.3. Häufung von Negationen	68
III.D.4. Anreihung und Korresponsion negierter Glieder	68
III D 5 Auswechselbarkeit positiver und negativer Ausdrucksweise	69

VORBEMERKUNG MIT LITERATURHINWEISEN

Liebe Studierende,

diesen Reader erhalten Sie begleitend zur Übung "Sprache und Materialität mittelhochdeutscher Texte" im Basismodul 1 "Germanistische Mediävistik". Er soll Ihnen die grammatischen Grundkenntnisse vermitteln, die Ihnen begründetes Übersetzen aus dem Mittelhochdeutschen ermöglichen und Ihnen damit einen selbständigen Zugang zur mittelalterlichen Literatur in deutscher Sprache eröffnen. Nach einer historisch-systematischen Einordnung des Mittelhochdeutschen werden wichtige Kapitel der Formenlehre und der Syntax behandelt. Zum Bereich der Semantik und Metrik stellen wir auf den eCampus-Seiten gesondert Material zur Verfügung.

Grundlage des Mittelhochdeutsch-Readers ist die 25. Auflage der Paulschen Grammatik:

Paul, Hermann: Mittelhochdeutsche Grammatik. 25. Aufl. neu bearbeitet von Thomas Klein, Hans-Joachim Solms und Klaus-Peter Wegera. Mit einer Syntax von Ingeborg Schröbler, neubearbeitet und erweitert von Heinz-Peter Prell. Tübingen 2007. (= Sammlung kurzer Grammatiken germanischer Dialekte A. 2.)

Auf die entsprechenden Paragraphen wird fortlaufend am rechten Rand unterhalb der fettgedruckten Paragraphenzählung des Readers verwiesen. Die zahlreichen wörtlichen Übernahmen sind nicht eigens gekennzeichnet. Im Idealfall soll der vorliegende Reader den Gebrauch dieser Grammatik nicht auf Dauer ersetzen, sondern darauf vorbereiten, von der Vertiefungsphase des BA-Studiums an auch mit dieser ausführlicheren Darstellung zu arbeiten.

Außer auf weitere Forschungsliteratur (Auswahl s. unten) haben wir uns auf verschiedene Unterlagen stützen können, die für vergleichbare Veranstaltungen erstellt wurden. Stellvertretend genannt sei hier der am Lehrstuhl Brüggen entstandene und zuletzt 2005 von Marcus Breyer und Andrea Schallenberg überarbeitete Reader 'Einführung in das Mittelhochdeutsche. Arbeitsgrundlagen'. Wir danken allen, deren Anregungen und Darstellungen in diesen Reader eingeflossen sind!

Die kleingedruckten Partien des Readers enthalten (für die Prüfung im Modul B1 nicht relevante) weiterführende Informationen, meist zu diachronen Zusammenhängen.

Bestimmte Laute oder Worte werden Sie eingeklammert finden: Spitze Klammern (<>) umschließen Angaben zur Schreibung, eckige Klammern Angaben zur Aussprache, Schrägstriche (//) phonetische Angaben. Ein Asterisk (*) vor einer Form zeigt an, dass diese Form nicht belegt, sondern nur erschlossen ist. Weitere besondere Kennzeichnungen werden unter "Schreibung und Aussprache des Mittelhochdeutschen" (§§ 17ff.) erläutert.

Als Wörterbuch wird in den mediävistischen Veranstaltungen der sog. ,Kleine Lexer' herangezogen:

Lexer, Matthias: Mittelhochdeutsches Taschenwörterbuch. Mit den Nachträgen von Ulrich Pretzel. 38., unveränderte Aufl. Stuttgart 1992. [Auch ältere Auflagen ab der 34. von 1974. 39. Aufl. mit CD-ROM für 2009 angekündigt.]

Das 'Taschenwörterbuch' ist eine für den praktischen Gebrauch bestimmte Kurzform des 'Großen Lexer', der wiederum auf dem 'Benecke/Müller/Zarncke' ('BMZ') basiert. In diesen mehrbändigen Wörterbüchern wird der mittelhochdeutsche Wortgebrauch in großen Teilen ausführlich mit Belegen dokumentiert. Im BMZ sind die Wörter nicht alphabetisch, sondern nach Stämmen geordnet. Da auf diese Weise das Auffinden der Einträge Schwierigkeiten bereiten kann, gibt es zum BMZ einen eigenen 'Alphabetischen Index'. Als alphabetischer Index fungiert ebenfalls der Große Lexer, der zudem zahlreiche Belege bietet, die der BMZ noch nicht erfasst. Im Lexer wird in den Artikeln auf die entsprechenden Einträge im BMZ verwiesen (z. B. steht im Lexer: "hemde (I.624a)" – das bedeutet, dass sich das mittelhochdeutsche Wort hemde im BMZ in Bd. 1, auf S. 624, in Spalte 1 findet). Für beide großen Wörterbücher gibt es ein gemeinsames 'Quellenverzeichnis', das insofern eine

Lücke schließt, als keines dieser Wörterbücher ein zusammenfassendes Register besitzt, das alle verwendeten Siglen vollständig erklärt. Das Quellenverzeichnis ermöglicht eine rasche Identifizierung der Belege, datiert die Texte und nennt moderne Ausgaben, nach denen heute zitiert wird.

Benecke, Georg F./Müller, Wilhelm/Zarncke, Friedrich: Mittelhochdeutsches Wörterbuch. Mit Benutzung des Nachlasses von Georg Friedrich Benecke ausgearbeitet von Wilhelm Müller. 5 Bde. Neudruck der Ausg. Leipzig 1854-1866. Mit einem Vorwort zum Neudruck von Eberhard Nellmann. Stuttgart 1990.

Koller, Erwin/Wegstein, Werner/Wolf, Norbert Richard: Alphabetischer Index zum mittelhochdeutschen Wörterbuch von Benecke/Müller/Zarncke. Stuttgart 1990. [Ebenfalls als Bd. 5 enthalten in der Ausgabe von 1990.]

Lexer, Matthias: Mittelhochdeutsches Handwörterbuch. Zugleich als Supplement und alphabetischer Index zum Mittelhochdeutschen Wörterbuch von Benecke-Müller-Zarncke. 3 Bde. Vorwort von Kurt Gärtner. Nachdruck der Ausg. 1872-1878. Stuttgart 1992.

Nellmann, Eberhard: Quellenverzeichnis zu den mittelhochdeutschen Wörterbüchern. Ein kommentiertes Register zum "Benecke/Müller/Zarncke" und zum "Lexer". Stuttgart, Leipzig 1997.

Inzwischen liegt auch eine CD-ROM-Ausgabe der Mittelhochdeutschen Wörterbücher mit komfortablen Suchmöglichkeiten vor, die ebenfalls das Quellenverzeichnis sowie das Findebuch beinhaltet. Diese Ausgabe ist in der Bibliothek des Instituts für Germanistik, Vergleichende Literatur- und Kulturwissenschaft verfügbar.

Mittelhochdeutsche Wörterbücher im Verbund. CD-ROM und Begleitbuch. Hrsg. von Thomas Burch, Johannes Fournier und Kurt Gärtner. Stuttgart 2002.

Die Mittelhochdeutschen Wörterbücher können im Internet unter folgender Adresse abgerufen werden:

http://germazope.uni-trier.de/Projects/MWV/wbb (Stand: 15. 4. 2008).

Hier und da werden Fragen aufkommen oder auch der Wunsch, bestimmte Komplexe zu vertiefen. Folgende Literatur enthält grundlegende Informationen und weiterführende Hinweise:

Bußmann, Hadumod (Hrsg.): Lexikon der Sprachwissenschaft. 4., durchgesehene und aktualisierte Aufl. Stuttgart 2008.

Helbig, Gerhard/Buscha, Joachim: Deutsche Grammatik. Ein Handbuch für den Ausländerunterricht. [Nachdr.] Berlin [u. a.] 2007. [Dieses Buch stellt eine gute Grundlage für die Aufarbeitung der neuhochdeutschen Grammatik und basaler grammatischer Kategorien dar.]

Schmidt, Wilhelm: Geschichte der deutschen Sprache. Ein Lehrbuch für das germanistische Studium. 10., verbesserte und erweiterte Aufl. Erarbeitet unter der Leitung von Helmut Langner und Norbert Richard Wolf. Stuttgart 2007.

Weddige, Hilkert: Mittelhochdeutsch. Eine Einführung. 7., durchgesehene Aufl. München 2007. (= C. H. Beck Studium.)

Als Zugang zu Online-Ressourcen sei Ihnen besonders das Internetportal "Mediaevum.de" empfohlen:

Glauch, Sonja/Hamm, Joachim/Rupp, Michael (Hrsg.): Mediaevum.de. Das Internetportal zur deutschen und lateinischen Literatur im Mittelalter. URL: http://www.mediaevum.de (Stand: 6. 4. 2008).

Bitte wenden Sie sich mit Anregungen und Kritik an Ihre Dozentinnen oder Dozenten! Ihre Hinweise helfen uns dabei, den Reader auch in Zukunft weiterzuentwickeln.

Bonn 2009 Susanne Flecken-Büttner, Peter Glasner, Reinhold Katers und Karina Kellermann

I. DAS MITTELHOCHDEUTSCHE

I.A. Der Begriff "Mittelhochdeutsch"

Der Begriff "mittelhochdeutsch" (mhd.) ist ein Kompositum, das sich aus drei Bestandteilen zusammensetzt:

- "deutsch" bezeichnet eine Sprache germanischer (germ.) und indogermanischer (idg.) Herkunft in Abgrenzung zu anderen germ. Sprachen wie z. B. dem Englischen (→ I.B.);
- "hoch" bezeichnet die Zugehörigkeit zum Bereich der hochdeutschen (hd.) Mundarten/Dialekte in räumlicher Abgrenzung zu den niederdeutschen (ndd.) Mundarten/Dialekten Norddeutschlands (→ I.G.);
- "mittel" ist eine Zeitangabe, die deutlich macht, dass das Mhd. eine Periode innerhalb der Geschichte der deutschen Sprache darstellt; zeitlich geht das Althochdeutsche (Ahd.) voran, das Frühneuhochdeutsche (Frnhd.) und Neuhochdeutsche (Nhd.) folgen nach (→ I.H.).

I.B. Sprachverwandtschaft des Deutschen

§ 2Paul
§§ E 1f.

§ 1

Das Deutsche gehört wie das Niederländische, Englische und die skandinavischen Sprachen zu den germ. Sprachen. Alle diese Sprachen werden auf das (Ur-)Germ. zurückgeführt. Dabei ist das (Ur-)Germ. nicht schriftlich bezeugt, sondern nur aus den späteren germ. Einzelsprachen rekonstruierbar. Die stufenweise Ausdifferenzierung des (Ur-)Germ. setzte im späteren 1. Jt. v. Chr. ein.

Die germ. Sprachen wiederum zählen zur idg. (auch indoeuropäischen) Sprachgruppe. Sie erstreckt sich über weite Teile Europas und Asiens. Von der idg. Grundsprache – auch hierbei handelt es sich um eine aus Entsprechungen späterer Einzelsprachen erschlossene Vorstufe – leiten sich außer dem Germ. u. a. noch folgende Sprachzweige her: das Indoiranische, Griechische, Italische (zu dem das Lateinische gehört, auf das die romanischen Sprachen zurückgehen), das Baltische, Slavische, Keltische und das ausgestorbene Anatolische. Die Ausdifferenzierung der idg. Einzelsprachen muss spätestens im 4./3. Jt. v. Chr. begonnen haben.

I.C. Vom Indogermanischen zum Germanischen

§ 3 Paul § E 2

Das (Ur-)Germ. hat sich relativ spät, in lautlicher Hinsicht zumeist vermutlich erst im Laufe des 1. Jt.s v. Chr., durch eine Reihe von Neuerungen von den anderen idg. Sprachen abgesetzt. Das Germ. unterscheidet sich vom Idg. u. a. wie folgt:

- morphologisch:
 - durch ein nur Präsens und Präteritum umfassendes Tempussystem,
 - durch die Ausbildung der sekundären sog. schwachen Verben, die ihr Präteritum mit einem Dentalsuffix bilden, während für das Präteritum der primären starken Verben der Ablaut genutzt wird;¹
- prosodisch:
 - durch den germ. Initialakzent, d. h. die Festlegung des Wortakzentes auf die Wurzelsilbe (zumeist die erste Silbe des Wortes)² und damit die Aufgabe des freien idg. Wortakzentes;

Nhd. Beispiele: ,sagen' – ,sagte' (schwaches Verb, Anhängen einer mit Dental gebildeten Endung), ,geben' – ,gab' (starkes Verb, Wechsel des Stammsilbenvokals nach bestimmten Regeln).

² Eine Ausnahme bilden die alten Verbalpräfixe mhd. be-, ge-, ver-, er-, ent-, bei denen der Wortakzent auf der folgenden Verbalwurzel lag.

- lautlich:
 - durch die erste oder germ. Lautverschiebung (1. LV) (\rightarrow I.C.1.),
 - durch den Grammatischen Wechsel (GW) (\rightarrow I.C.2.).

I.C.1. Die erste oder germanische Lautverschiebung

§ 4 Paul § L 59

Nach traditioneller Auffassung wurden vermutlich im 1. Jt. v. Chr. die drei idg. Verschlusslautreihen zum (Ur-) Germ. hin in Reihenschritten verändert; der Artikulationsort wurde dabei beibehalten:

- Die stimmlosen Plosive (Tenues) wurden zu stimmlosen Frikativen:

- Die stimmhaften wurden zu stimmlosen Plosiven (Mediae zu Tenues):

- Die stimmhaften behauchten Plosive (Mediae aspiratae) wurden zu stimmhaften Frikativen; diese wurden in den germ. Einzelsprachen in verschiedenem Ausmaß zu stimmhaften Plosiven (Mediae):

I.C.2. Grammatischer Wechsel

§ 5 Paul §§ L 64f.

Wie zuerst Karl Verner erkannte (1877, "Verners Gesetz"), wurden die nach der 1. LV vorhandenen germ. stimmlosen Frikative */f/, */p/, */ χ / und */s/ in stimmhafter Umgebung zu den entsprechenden stimmhaften Frikativen */ χ / */ χ / */g/ und */z/ erweicht (Lenisierung). Dieser Vorgang unterblieb allerdings im Anlaut und dann, wenn der im Urgerm. zunächst noch geltende idg. Wortakzent auf der unmittelbar vorhergehenden Silbe lag.

Der germ. Wechsel von stimmlosen und stimmhaften Reibelauten setzt sich in späteren Sprachstufen fort, stellt sich aber aufgrund bestimmter lautlicher Entwicklungen anders dar. Im Mhd. lässt sich folgender regelhafter Lautwechsel in etymologisch verwandten Wörtern oder Wortformen beobachten:

$$f/v - b$$
, $d - t$, $h - g$, $s - r$.

Diese Alternanz nennt man "Grammatischen Wechsel". Er zeigt sich besonders in der Flexion der starken Verben (Formen des Präsens und der 1./3. Sg. Prät. – übrige Formen des Prät. und Part. Prät.).

mhd.
$$ziehen - zôch - zugen - gezogen; zügel$$

mhd. $sn\hat{d}en - sneit$ (Auslautverhärtung) – sniten - gesniten; $sn\hat{d}e$, Schneide', snit, Schnitt'

In vielen Fällen haben im Mhd. jedoch bereits Ausgleichsvorgänge stattgefunden.

mhd.
$$w\ddot{e}sen - was - w\hat{a}ren - gew\ddot{e}sen$$

_

7

Die Verschiebung unterbleibt in den Verbindungen */sp/, */st/, */sk/ (z. B. lat. *stella* – mhd. *stërne*). Außerdem unterliegt */t/ keiner Veränderung, wenn es auf idg. */p/ oder */k/ folgt; in diesen Fällen wird nur der erste Konsonant verschoben (z. B. lat. *captus* – mhd. *haft*, lat. *noct* – mhd. *naht*).

Das Lateinische gehört zu den Sprachen, die die 1. LV nicht vollzogen haben und daher hier den idg. Lautstand vertreten können.

I.D. Das "Deutsche"

§ 6Paul
§ E 3

Die Stammesverbände der Franken, Alemannen, Bayern, Thüringer und Sachsen wachsen im Rahmen des fränkischen Reiches und verstärkt ab dem 9. Jh. infolge der Loslösung vom romanisierten westlichen Frankenreich zu einer politischen, kulturellen und partiell auch sprachlichen Einheit zusammen. Diese Einheit wird mit dem Begriff "deutsch" bezeichnet, der aber im Mittelalter auch noch den niederländischen Sprachraum umfasst. Der Begriff begegnet seit 786 zunächst in Form des mittellateinischen theodiscus "(germ.-)volkssprachig' und dient der Abgrenzung vom Lateinischen und von der romanischen Volkssprache. Erst allmählich bis zum 12. Jh. wandelt er sich zur Gruppenbezeichnung für die hochdeutsch-, niederländisch- und niederdeutschsprachigen Bewohner des Römisch-Deutschen Reiches und zur Bezeichnung ihres Landes.

I.E. Vom Germanischen zum Hochdeutschen: Die zweite oder hochdeutsche Lautverschiebung

§ 7Paul
§ L 60-63

Die zweite oder hd. Lautverschiebung (2. LV) erlaubt die Unterscheidung des Hd. von den übrigen germ. Sprachen und Dialekten und somit auch die Zweiteilung des deutschen Sprachraums in einen hoch- und einen niederdeutschen Teil.

Die 2. LV vollzog sich vermutlich im 6. bis 7./8. Jh. und erfasste zwar das gesamte hochdeutsche Sprachgebiet, erscheint aber sprachlandschaftlich in verschiedenem Grade durchgeführt. Die räumliche Staffelung der 2. LV gilt üblicherweise als wichtiges Kriterium für die Einteilung des deutschen Sprachgebietes in Dialekträume (\rightarrow I.G.).

Umstritten sind Entstehungsraum und Ausbreitungsart (Monogenese oder Polygenese), der genaue Zeitansatz und Ursache, Art und Reihenfolge der phonologischen Vorgänge. Nach überwiegender Auffassung entstand die 2. LV im Süden und breitete sich wellen- oder strahlenförmig mit nachlassender Wirkung nach Norden aus.

Zu unterscheiden sind zwei Reihenschritte: die Tenues- und die Medienverschiebung. Im Zusammenhang mit der 2. LV zu sehen, aber ihr nicht unmittelbar zugehörig ist die sog. ahd. Spiranten-/Frikativschwächung.

Folgender Teil der Tenuesverschiebung erfasst das gesamte hd. Gebiet:

```
germ. */p/, */t/, */k/ > ahd. /ff/, /33/ [s:], /xx/ <hh, ch> nach Vokal wiederum > /f/, /3/, /x/ <h, später ch> im Auslaut, überwiegend auch inlautendes ff, 33 nach Langvokal
```

Er bildet zusammen mit der Verschiebung des */t/ zu /ts/ <z, tz> im Anlaut, nach Konsonant oder in der Gemination⁵ das phonologisch wichtigste Unterscheidungsmerkmal zwischen dem Ndd. und dem Hd.

mndd.	drē p en	_	mhd.	trë ff en
	schi p	_		<i>schif</i>
	rō p en	_		ruo f en
	wā t er	_		<i>wa</i> 33er
	da t	_		da ʒ
	lā t en	_		lâ z en

Die Verschiebung unterbleibt in den Verbindungen germ. /*st/, */χt/ und */ft/, unverschoben bleibt auch /t/ vor /r/.

8

⁶ Die Verschiebung unterbleibt in den Verbindungen germ. */sp/, */st/, */sk/, */χt/, */ft/; unverschoben bleibt auch /t/ vor /r/.

wā k en	_	wa ch en
ik	_	i ch
t al	_	zal
swar t	_	swarz
si tt en	_	si t zen

Der andere Teil der Tenuesverschiebung:

 $germ. \ */p/, \ */t/, \ */k/ \\ \hspace*{2.5cm} > ahd. \ /pf/, \ /ts/ < z, \ tz>, \ /kx/ < ch, \ kch>$

im Anlaut, nach Konsonant, in der Gemination⁶

jedoch bleibt */p/ > /pf/ auf das Oberdeutsche und */k/ > */kx/ auf das Bairische und Alemannische beschränkt. Die Medienverschiebung:

Die germ. Mediae */\bar{b}/, */\dar{d}/, */g/ sind bis zum Vorahd. zu Verschlusslauten geworden.

vorahd. */b/, */d/, */g/ > altobd. /p/, /t/, /k/

Im Mhd. bleiben davon nur /t/ und /pp/, /tt/ und /kk/ bewahrt, außerdem obd. /p/ teilweise im Anlaut; ansonsten werden /p/ und /k/ in spätahd. Zeit wieder zu /b/ und /g/. Dieser Stand gilt jedoch nur für den oberdeutschen und ostmitteldeutschen Sprachraum.

Die Spiranten-/Frikativschwächung:

Die germ. stimmlosen Reibelaute */f/, */p/, */s/ wurden im 8. Jh. intervokalisch zu [v], [ð], [z] lenisiert und germ. */ χ / [x] im Silbenanlaut zum Hauchlaut [h]. Der Reibelaut /p/ [θ , δ] <th, dh> entwickelt sich vom 8. bis zum 11. Jh. zunächst im Oberdeutschen, dann in den fränkischen Dialekten zum Verschlusslaut /d/.

I.F. Vom Althochdeutschen zum Mittelhochdeutschen

§ 8Paul
§ E 12

Vom Ahd. zum Mhd. vollziehen sich u. a. folgende Veränderungen:

- lautlich:
 - die Nebensilbenabschwächung (\rightarrow I.F.1.),
 - die endgültige Phonemisierung der zuvor durch die Stellung vor i und $\hat{\imath}$ bedingten i-Umlautallophone ("*i*-Umlaut") infolge der Abschwächung von i und $\hat{\imath}$ in Nebensilben (\rightarrow I.F.2.),
 - die "Auslautverhärtung", d. h. der Stimmtonverlust von /b/, /d/, /g/ im Wort- und Silbenauslaut mit dem graphischen Ergebnis , <t>, <c> (z. B. *tac tages*, *neigen neicte*),
 - die Lenisierung von ahd. /t/ im Inlaut nach Nasalen (z. B. *nante* > *nande*),
 - vielfach Schwund von /b/, /d/, /g/ sowie von /h/ zwischen Vokalen mit folgender Vokalkontraktion (z. B. ahd. *legit* mhd. *leit*, ahd. *gibit* mhd. *gît*, mhd. *slahen* neben mhd. *slân*);
- morphologisch:
 - vielfacher Formenzusammenfall infolge der Nebensilbenabschwächung (z. B. bei den Verben Reduktion der Modusunterscheidung: 2. Sg. Präs. ahd. Ind. *suochis* Konj. *suochēs* > mhd. Ind. Konj. *suoches*; 2. Sg. Prät. ahd. Ind. *suohtōs* Konj. *suohtōs* > mhd. Ind. Konj. *suohtes*).

I.F.1. Die Nebensilbenabschwächung

Als eines der wesentlichen Unterscheidungsmerkmale zwischen dem Ahd. und dem Mhd. gilt die Nebensilbenabschwächung. Infolge der germ. Initialakzentuierung kommt es bereits in spätahd. Zeit zu einer stufenweisen Abschwächung der im Ahd. noch vollen Vokale in nichtstarktonigen Silben. Im

9

§ 9 Paul §§ L 51-57, M 3 frühen Mhd. hat sich dann die Abschwächung zu /ə/, graphisch <e>, durchgesetzt (z. B. ahd. werdan > mhd. werden).

In bestimmten Fällen kann auch Schwund dieses Nebensilbenvokals eintreten.

Man unterscheidet hier zwischen

- Apokope, dem Schwund eines unbetonten Vokals im Auslaut, und
- Synkope, dem Ausfall eines unbetonten Vokals innerhalb eines Wortes.

An dieser Stelle seien einige der Regeln genannt, die sich für den Nebensilbenschwund formulieren lassen; die Beispiele geben alle den mhd. Sprachstand wieder.

- Schwund in der Endsilbe (Apokope oder Synkope)
 - in ursprünglich zweisilbigen Wörtern bei schwacher Betonung Adverb *ane*, *abe*, *mite*, *obe* – Präposition *an*, *ab*, *mit*, *ob* wirdest – satzunbetontes Hilfsverb wirst
 - nach einer Regel des normalisierten Mhd. nach *l* und *r* mit vorausgehendem kurzen Tonvokal *tac*, *tages*, Pl. *tage kil* ,Federkiel' *kils*, Pl. *kil ich hære*, *du hærest ich ner* ,rette, nähre', *du nerst*
 - häufig nach -el, -er (und auch -en) guot, guotes, Pl. guote – lûter ,lauter, rein', lûters, Pl. lûter
 - in der letzten Silbe zwischen h und t, h und s
 er siht ,sieht '
 du sihst
 - im Präsens in der Endung -et nach Dental und langer Silbe er ræt (für rætet), er vint (für vindet)
- Schwund in der Mittelsilbe (Synkope)
 - in vorletzter Silbe zwischen gleichen oder verwandten Konsonanten bæste (für bæseste), er warte (für wartete)
 - in der Mittelsilbe dreisilbiger Wörter, in denen der betonten Silbe zwei Schwa-Silben folgen *dienstes* (für *dienestes*), und danach später auch *dienst*
- Schwund im Präfix (Synkope)
 - in ge- vor Vokal und auch vor r, l, n und w genden neben geenden grade neben gerade

Ausnahmen bilden durch Nebenton geschützte Ableitungs- und Flexionssilben, die teilweise den vollen Vokal bewahren (z. B. in den Ableitungen auf *-inne* wie in *küneginne*).

Entgegen der Abschwächungstendenz kommt es gelegentlich in Nebensilben zur Entstehung neuer sog. Sprossvokale, meist e (z. B. ich tewenge, zwinge).

Die Abschwächung der Nebensilben, u. a. der Flexionsendungen, hat weitreichende Auswirkungen, gehen durch sie doch viele funktionale Differenzierungen verloren. So erhalten nun nicht nur Umlaute neue Funktionen, etwa bei der Pluralmarkierung in der Substantivflexion, sondern werden zunehmend auch analytische Elemente wie der Artikel oder das Personalpronomen funktional belastet. Auf diese Weise kommt es zu einer tiefgreifenden Systemveränderung im Deutschen.

I.F.2. Der Umlaut

§ 10Paul
§§ L 16,
L 29f.

Unter Umlaut (auch i-Umlaut) versteht man den Prozess oder das Ergebnis der partiellen Assimilation (teilweisen Angleichung) velarer Vokale in betonten Silben an die palatalen Vokale i, j, $\bar{\imath}$ der nicht betonten Folgesilben. Der kombinatorische Lautwandel, der bereits im Ahd. eingetreten ist, führte zu einer Reihe von Vokalalternanzen.

Sg. ahd. gast > mhd. gast Pl. *gasti > gesti > geste

Die folgende Übersicht folgt der normalisierten Schreibung.

Wann genau der Umlautprozess einsetzt und ob es verschiedene Umlautperioden gibt, ist schwer zu entscheiden, weil im Schriftbild der ahd. und mhd. Handschriften Umlaute nicht konsequent und mit Verzögerung gegenüber dem eigentlichen Lautwandel markiert werden. Die folgende Übersicht ist an den graphischen Markierungen orientiert:

```
<e>, in den Handbüchern <e> für den Umlaut des Kurvokals /a/,
Lautwert relativ geschlossen,
nicht vor /xt/ <ht>, /xs/ <hs>, /rw/ und vor /i/ der zweitfolgenden Silbe;
"Sekundärumlaut" /ä/ (seit dem 12. Jh.):
<e>, normalisiert <ä> für den Umlaut des Kurzvokals /a/,
Lautwert sehr offen,
vor /xt/, /xs/, /rw/ und vor /i/ der zweitfolgenden Silbe;
```

weitere Umlaute (<iu> für /ū/ um 1000, die anderen seit dem 12. Jh.):⁷

```
Kurzvokale: <ö> (< /o/), <ü> (< /u/);
```

"Primärumlaut" /e/ (seit dem 8. Jh.):

Diphthonge: <ou, eu, oi> (< /ou/), <ue> (< /uo/).

Die Bedingungen für diesen kombinatorischen Lautwandel wurden bereits in ahd. Zeit nur noch teilweise erfüllt; nach der Nebensilbenabschwächung sind die umlautbewirkenden Folgelaute ganz überwiegend nicht mehr vorhanden. Dadurch werden die ahd. noch stellungsbedingten Umlautallophone endgültig zu Phonemen, also kleinsten lautlichen Segmenten mit potentiell bedeutungsunterscheidender Funktion.

Unter funktionalem Aspekt ist der Umlaut in frühahd. Zeit vorübergehend redundant, da die vollen Endsilben zur Kennzeichnung bestimmter Formen ausreichen; es kommt daher zu doppelter Markierung z. B. des Plurals bestimmter Substantive (ahd. *gesti*). Erst mit der Abschwächung der *i*-haltigen Endsilben wird die Kennzeichnungsfunktion des Umlauts (zusammen mit der des Artikels, des Personalpronomens u. a.) bedeutsam: Der Umlaut wird morphologisiert.

I.G. Räumliche Gliederung des Deutschen

§ 11 Paul § E 4

Die Abgrenzung der mhd. Schreibsprachräume oder gar der mhd. Mundartlandschaften ist auf der Grundlage allein der erhaltenen mhd. Sprachquellen nur sehr eingeschränkt und unscharf möglich. Daher ist es üblich, sich hinsichtlich der mhd. Sprachgeographie an den rezenten Mundarträumen zu orientieren. Das ist insofern berechtigt, als sich die großräumliche Gliederung des deutschen Sprachraums seit mhd. Zeit nicht grundsätzlich geändert haben wird; allerdings muss mit vielen Verschiebungen im Einzelnen gerechnet werden. Für die mhd. Zeit wird gelten, was die moderne Einteilung bestimmt, dass nämlich zwischen den Gebieten zumeist statt scharfer Grenzlinien breitere Übergangszonen liegen.

Für die Einteilung des deutschen Sprachraums in Dialekträume wird üblicherweise die räumliche Staffelung der 2. LV als wichtiges Kriterium verwendet (→ I.E.). Man geht überwiegend davon aus, dass die 2. LV im Süden entstanden ist, sich wellen- oder strahlenförmig nach Norden ausgebreitet und dabei in ihrer Wirkung nachgelassen hat.

Der deutsche Sprachraum ist dialektal zunächst zweigeteilt in das Ndd., das in Norddeutschland gesprochen wird, und das Hd. südlich der Mittelgebirgsschwelle. Dabei sind "hoch-" beziehungsweise

11

"nieder-" rein topographische Begriffe; "hochdeutsch" bezeichnet also nicht die Einheits-, Schriftoder Oberschichtsprache. Während das Ndd. den alten german. Lautstand bewahrt, hat das Hd. die 2. LV – mehr oder weniger eingeschränkt – vollzogen. Als Grenze zwischen diesen beiden Sprachräumen wählt man gewöhnlich die Nordgrenze der Verschiebung von germ. */k/ zu ahd. /xx/ nach Vokal; nach dem Gegensatz von ndd. *maken* und hd. *machen* nennt man sie *maken/machen-*Linie (auf der unten stehenden Karte Linie b). Nach dem Ort ihrer Rheinüberschreitung wird sie auch als Benrather Linie bezeichnet.

Der hd. Sprachraum wiederum lässt sich in das Mitteldeutsche (Md.) im Norden und das Oberdeutsche (Obd.) im Süden untergliedern. Dabei ist "Mittel-" ein geographischer Begriff, nicht zu verwechseln mit der Zeit- und Periodenbedeutung in "mittelhochdeutsch". Während /pp/ im Md. (wie auch im Ndd.) bewahrt bleibt, wurde im Obd. die Geminata zu /pf/ verschoben. Nach der Nordgrenze dieser Verschiebung heißt die Grenze zwischen dem Md. und dem Obd. *appel/apfel*-Linie oder nach dem Ort der Rheinüberschreitung Speyerlinie oder Speyerer Linie (auf der unten stehenden Karte Linie e).

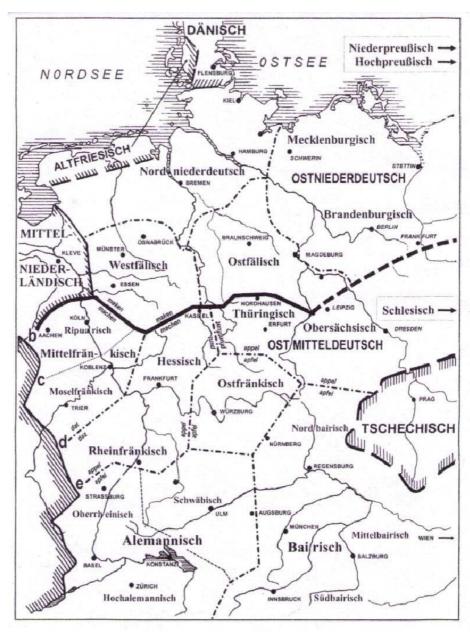
Das Obd. umfasst die Mundartlandschaften des Ostfränkischen, des Süd(rhein)fränkischen, des Bairischen und des Alemannischen. Das Md. gliedert sich zunächst in das West- und das Ostmitteldeutsche.

Die heutige sprachgeographischen Gliederung des Deutschen beruht teilweise noch auf den Siedlungsund Sprachräumen kontinentalgerm. Stammesverbände in der Merowingerzeit (Alemannen, Baiern, Thüringer, Franken, Sachsen). Die weitere Entwicklung der Mundarträume wurde mitbestimmt von jüngeren Siedlungsbewegungen, jüngerer politischer Raumbildung, von Verkehrs- und Kulturströmungen und wirtschaftlichen Veränderungen.

Übersicht zur dialektalen Gliederung des deutschen Sprachraums

deutsch

- niederdeutsch
- hochdeutsch
 - mitteldeutsch
 - westmitteldeutsch
 - ostmitteldeutsch
 - oberdeutsch
 - ostfränkisch
 - süd(rhein)fränkisch
 - alemannisch
 - bairisch



Karte zum mittelhochdeutschen und mittelniederdeutschen Sprachraum (PAUL Karte 1, S. 3)

I.H. Zeitliche Gliederung des Hochdeutschen

b: Ndd. – Hd.

e: Md. – Obd.

Speyerer Linie *appel/apfel*-Linie

Benrather Linie *maken/machen-*Linie

Paul § E 7

§ 12

Die Einteilung der hd. Sprachgeschichte in Epochen und Perioden ist wegen unterschiedlicher Wertungen sprachlicher und außersprachlicher Kriterien umstritten. Sprachliche Veränderungen, die zur Periodisierung dienen könnten, haben oft eine unklare und strittige Entstehungs- und Ausbreitungsgeschichte und setzen sich oft erst nach langen Übergangsphasen durch. Problematisch ist auch die Übernahme außersprachlicher Kriterien aus anderen historischen Disziplinen (wie Literaturgeschichte, Allgemeine Geschichte, Kirchen-, Kultur-, Sozial-, Technikgeschichte).

Für das Hd. gibt es unterschiedliche Gliederungsvorschläge. Hier sei eine u. a. Überlegungen W. Scherers von 1878 aufnehmende Vierergliederung vorgestellt, an der sich die Paulsche Grammatik und dieser Reader orientieren.

13

Übersicht zur zeitlichen Gliederung des Hochdeutschen						
(Vora	althochdeutsch	5. Jh.–750)				
1. Althochdeutsch		750–1050				
2.	Mittelhochdeutsch	1050–1350				
	Frühmhd.	1050–1170				
	"Klassisches" Mhd.	1170–1250				
	Spätmhd.	1250–1350				
3.	Frühneuhochdeutsch	1350–1650				
4.	Neuhochdeutsch	1650-heute				

Grammatik und Reader behandeln also die Sprache des hd. Sprachraums von etwa 1050 bis etwa 1350.

I.I. Sprachschichtung und "Einheitssprache"

§ 13 Paul § E 8

I.I.1. Sprachschichten des Mittelhochdeutschen

Auch in mhd. Zeit wird schon eine sozial bedingte sprachliche Schichtung bestanden haben. Zumindest in lexikalischer und stilistischer Hinsicht hat es gewiss Unterschiede zwischen der Sprache der adeligen (und geistlichen) Oberschicht ("Herrensprache") und der der ländlichen Bevölkerungsmehrheit ("Bauernsprache") gegeben, ebenso zwischen der Sprache der patrizischen Oberschicht und der anderer Einwohner der mittelalterlichen Stadt. In der mhd. Sprachüberlieferung finden sich allerdings keine direkten Hinweise auf eine soziale Sprachschichtung; es fehlen entsprechende metasprachliche Äußerungen ebenso wie Belege für schichtspezifisches Sprechen etwa in der mhd. Epik oder Lyrik. Und es gibt keine mhd. Quellen, die sich als "bauernsprachlich" von "herrensprachlichen" Quellen absetzen ließen; da das Schriftlichkeitsmonopol in mhd. Zeit beim Klerus und der adeligen und städtischen Oberschicht lag, ist dies nicht auch nicht zu erwarten.

Grundsätzlich ist zu bedenken, dass spezifische Merkmale gesprochener Sprache der mhd. Zeit nicht sicher erschlossen werden können, weil ja unser Wissen über die mhd. Sprache allein auf Zeugnissen geschriebener Sprache beruht.

I.I.2. Die "höfische Dichtersprache"

§ 14 Paul § E 9

Die Frage, ob sich die mhd. Autoren ab dem ausgehenden 12. Jh. einer überregionalen, tendenziell einheitlichen "Dichtersprache" bedienten, ist in der Germanistik seit dem 19. Jh. kontrovers diskutiert worden. Am Anfang stehen Äußerungen Karl Lachmanns und Jacob Grimms, die an eine überregional geltende Einheitssprache zumindest der Dichter dachten. Demgegenüber haben Untersuchungen des Sprachstands der mhd. Handschriften und der Reimsprache höfischer Versdichtungen gezeigt, dass es eine positiv bestimmte einheitliche mhd. Dichtersprache oder Schriftsprache im Bereich der Laute und Formen nicht gab.

Unstrittig ist freilich, dass die höfischen mhd. Versdichtungen des späten 12. und des 13. Jh.s überregional ein partiell einheitlicher Wortschatz (insbesondere im höfisch-ritterlichen Bereich) und phraseologische und syntaktische Gemeinsamkeiten verbinden. In diesem Sinne kann man von einem lexikalisch und stilistisch bestimmten literarischen Funktiolekt der mhd. "klassischen" Versdichtung spre-

⁸ Die Reimsprache ist Veränderungen durch Vortrag oder Abschrift vergleichsweise wenig ausgesetzt. In ihr werden dichterische Entscheidungen greifbar.

chen. Zu seinen Kennzeichen gehören besonders auch Entlehnungen der höfisch-ritterlichen Sphäre, so vor allem aus dem Altfranzösischen (z. B. Lehnwörter wie *garzûn* ,Knappe').

Über den Grad von Einheitlichkeit in lautlicher und flexionsmorphologischer Hinsicht kann allein die Reimsprache verlässliche Auskunft geben.⁸ Reimsprachlicher Ausgangspunkt der Dichter, so ein Ergebnis entsprechender Untersuchungen, ist ihre eigene Mundart. Gegen sie reimen sie nur ausnahmsweise. Entlehnte "literarische" Reime, die der Mundart des Dichters widersprechen, spielen in der mhd. höfischen Versdichtung nur eine geringe Rolle. Das heißt jedoch nicht, dass man im Übrigen ohne Einschränkung der eigenen Mundart folgte. Die Dichter meiden vielmehr in unterschiedlichem Grade erkennbare Dialektizismen der eigenen Mundart, auch wenn dies ihre Reimmöglichkeiten einengte, indem die Reimauswahl auf möglichst "neutrale" Reime beschränkt wurde. Neutral sind Reime, die sich sowohl in der eigenen Mundart wie auch in Nachbardialekten als rein realisieren ließen. Der Verzicht auf das mundartlich Trennende, die tendenzielle Beschränkung auf neutrale Reime stiftet in der Tat eine gewisse Einheitlichkeit, doch ist es lediglich die Einheitlichkeit des kleinsten gemeinsamen Nenners, die mit einer positiv bestimmbaren Leitvarietät nichts zu tun hat. Das Bemühen um neutrale Reime hat außerdem keineswegs dazu geführt, dass die mhd. Versdichtungen aller dialektalen Besonderheiten entkleidet wären. Ganz im Gegenteil verdanken wir den reimsprachlichen Untersuchungen wichtige Aufschlüsse über dialektale Unterschiede im Mhd., besonders in lautlicher Hinsicht.

Noch weit weniger als die Reime bezeugen die Handschriften der mhd. Zeit die Tendenz zu einer überregionalen Literatursprache. Die Handschriften ordnen sich wie die Reimsprachen der Versdichtungen zumeist großräumig geltenden regionalen Schreibsprachen zu.

Zusammenfassend lässt sich festhalten, dass Texte und Handschriften der mhd. Zeit sprachlich primär regional eingebunden sind. Die höfischen Versdichtungen verbindet darüber hinaus ein besonderer gruppengebundener Funktiolekt, der sich in lexikalischen und rhetorisch-stilistischen Gemeinsamkeiten äußert und reimsprachlich von einer gewissen Einheitlichkeit durch die Bevorzugung mundartlich neutraler Reime ist.

I.I.3. Der Weg zur neuhochdeutschen Schriftsprache

§ 15 Paul § E 10

Gefördert durch tiefgreifende kultur- und geistesgeschichtliche Veränderungen (u. a. die Erfindung des Buchdrucks mit beweglichen Lettern, die Reformation, die Einrichtung einer Infrastruktur wie der Post) findet im Neben- und Miteinander der verschiedenen Varietäten im Verlauf des Frnhd. ein sprachlicher Ausgleichs- und Angleichungsprozess statt. Ausgehend von stärker dialektal geprägten und begrenzten "Schriftdialekten" verläuft die Entwicklung über territoriale "Schreibsprachen" schließlich zu einer schon weitgehend vereinheitlichten, d. h. überregional gültigen und oberhalb der gesprochenen Mundarten liegenden "Schriftsprache" im ausgehenden 17. Jh.

Seit dem späten 15. und dann vor allem im 16. Jh. erfolgt die Verdrängung einer eigenständigen ndd. Schriftsprache im norddeutschen Raum durch die hd. Schriftlichkeit. Damit hat sich erstmals eine oberhalb aller dialektalen Differenzierungen liegende schriftsprachliche Varietät als überdachende Varietät des gesamten deutschsprachigen Raumes herausgebildet.

I.J. Textbasis des Mittelhochdeutschen

§ 16Paul
§§ E 9,
E 11

Die Quellen des Mhd. sind bis zur Mitte des 13. Jh.s hauptsächlich epische und lyrische Dichtungen, zum Teil auch schon Lehrdichtungen und Predigtniederschriften. Seit dem zweiten Viertel des 13. Jh.s nehmen volkssprachige Texte immer mehr zu und dringen vermehrt in Domänen ein, die vormals dem Latein vorbehalten waren: Nun entstehen Rechtsbücher, Urkunden und Urbare, Fachprosa, besonders für Medizin und Jagd, Chroniken, in der religiösen Literatur Erbauungsschrifttum, mystische Schriften, Übersetzungen scholastischer Werke und geistliche Lieder.

Als repräsentativ für die Sprachverhältnisse des "klassischen" Mhd. (ca. 1170-1250) gelten die um 1200 entstandenen höfischen Dichtungen: Es sind dies die Werke der Alemannen Hartmann von Aue, Reinmar von Hagenau und Gottfried von Straßburg, aus dem bairischen Raum die Lyrik Walthers von der Vogelweide und das Nibelungenlied sowie aus dem Ostfränkischen die Werke Wolframs von Eschenbach.

Wir haben aus mhd. Zeit keine Autographen zur Verfügung, sondern nur Abschriften, die im günstigsten Fall Jahre und Jahrzehnte, meist aber Jh. nach den Werken entstanden sind. Je nach Alter der Handschriften (Hss.) und nach der landschaftlichen Herkunft der Schreiber können sich die verschiedenen Hss. eines Werkes erheblich unterscheiden. Die Graphievarianten der Hss. lassen sich vor diesem Hintergrund auf zweierlei Weise deuten:

- als "Textverderbnisse" gegenüber dem Wortlaut des verschollenen Originals,
- als legitime sprachliche Aktualisierungen der Schreiber, die sich an der Sprache ihrer Auftraggeber und Rezipienten orientierten.

Die erstgenannte Auffassung ist die ältere und lange Zeit in der germanistischen Mediävistik dominierende. Sie geht auf Karl Lachmann (1793-1851) zurück, der aus frühen Hss. der oben genannten Dichtungen um 1200 unter genauer Beachtung des Reimgebrauchs und der Lautgeschichte einheitliche Schreibregeln erstellte, das sog. Normalmhd. oder normalisierte Mhd. Die Grundsätze dieses Normalmhd. hat er nirgends dargestellt, man kann sie aber aus seinen Ausgaben ermitteln. K. Lachmann fixierte die vieldeutigen Schreibungen der Hss. auf bestimmte Grapheme, führte aber auch neue, handschriftlich nicht belegte Zeichen ein (wie z. B. die Umlautgrapheme <ä, ö, ü>). Lachmanns Normalmhd. liegt seither den kritischen Textausgaben der mhd. Werke zugrunde, wobei die Lesarten die wichtigsten handschriftlichen Graphemabweichungen ausweisen.

In jüngerer Zeit kommt vermehrt Kritik am Normalmhd. Lachmannscher Prägung auf. Man sieht in den Graphievarianten der Hss. grundsätzlich keine Verderbnis (von offensichtlichen Kopierfehlern abgesehen), sondern eine von den Schreibern intendierte Modernisierung oder sprachliche Anpassung an die Mundart ihres Mäzens oder ihres Publikums. Das sprachgeschichtliche Interesse konzentriert sich abgesehen von der Reimsprache nunmehr auf die einzelne Hs. und ihre Besonderheiten. Entsprechend ist aus literaturgeschichtlicher Sicht die Rekonstruktion eines vermeintlichen "Originals" zunehmend problematisch geworden und einem Bemühen um die tatsächlich greifbaren Parallelfassungen gewichen, die vielfach offenbar schon autornah entstanden sind. Dabei bleibt gleichwohl das Normalmhd. als Konstrukt für die sprachliche Gestaltung kritischer Ausgaben der "klassischen" mhd. Texte und als abstrakte Bezugsgröße nützlich.

I.K. Zu Schreibung und Aussprache des Mittelhochdeutschen

§ 17Paul
§§ E 11ff.

Die folgenden Hinweise beziehen sich im Wesentlichen auf die Schreibregeln des sog. Normalmhd. oder normalisierten Mhd., die auf Arbeiten Karl Lachmanns zurückgehen (\rightarrow I.J.). In den Handschriften begegnen viele verschiedene Graphien; hier den einzelnen Schriftzeichen einen genauen phonologischen Wert zuzuweisen ist schwierig.

I.K.1 Vokale § 18

kurze Vokale: <a, e, i, o, u>

Umlaute: <\"a, \"o, \"u>

Alle einfachen Vokale, die nicht mit einem Zirkumflex (bzw. einem horizontalen Strich) versehen sind, werden kurz gesprochen (z. B. in *tac*, *vogel*).

Das Zeichen <e> steht für drei Kurzvokale verschiedener Herkunft und Aussprache:

- für offenes ϵ aus germ. */e/ (auch <ë>),
- für geschlossenes /e/, den Primärumlaut von /a/ (auch <e>),
- in unbetonter Silbe für den Schwa-Laut /ə/.

Das Zeichen <ä> steht für den sehr offenen Sekundärumlaut des /a/.

lange Vokale: $\langle \hat{a}, \hat{e}, \hat{i}, \hat{o}, \hat{u} \rangle$, seltener $\langle \bar{a}, \bar{e}, \bar{i}, \bar{o}, \bar{u} \rangle$

Umlaute: $\langle x, x \rangle$, $\langle x, x \rangle$

Diphthonge: <ei>[ei/ai], <ou, ie, uo>

Umlaute: <öu/eu/öi/ selten oi, üe>

Diphthonge sind zweiphasig zu artikulieren; der Hauptton liegt dabei auf der ersten Komponente (z. B. in *liebe* [liəbə] – nicht [li:bə], *buoch*). Ihnen kommt die sprachliche Funktion eines einfachen Vokals zu, sie sind einsilbig.

I.K.2. Konsonanten § 19

Sonore Konsonanten:

Halbvokale: <w, j>

Liquiden: <r, l>

Nasale: <m, n>

Verschlusslaute: $\langle p, t, k/c, b, d, g \rangle$, $\langle qu \rangle$ [kw]

Affrikaten: <pf/ph, tz/z, obd. ch/kch/cch>

Reibelaute: $\langle v, f, s, z/3, sch, ch/h \rangle$

Hauchlaut: <h>

Soweit nicht anders vermerkt, entspricht die mhd. Aussprache der Konsonantenzeichen der nhd.

<w> steht mhd. noch für den bilabialen Halbvokal [w], der erst später zum labiodentalen Laut [v] wird

<r> als alveolarer Vibrant [r] (,,Zungenspitzen-r") gesprochen, teils vielleicht auch schon als uvulares [R]

<ng> [ng] gesprochen (z. B. in singen)

<k> im Auslaut <c> (z. B. in *tac*)

<pf> in der Regel im Anlaut auch <ph> (z. B. in phlegen)

<v> steht für den Lenisfrikativ /v/, gleichwohl in der Regel [f] als Leseaussprache gewählt

17

- <s> bezeichnet mhd. /s/ (z. B. auch in *spil*, *stein*), die Aussprache lag zwischen [s] <3> und [ʃ] <sch>
- <z> nach Vokal als Frikativ [s] gesprochen (z. B. in daz wazzer), auch <3> geschrieben
 - sonst ebenso wie <tz> als Affrikata [ts] gesprochen (z. B. in zwei, herze)
- <sch> begegnet auch als <sk, sc, sh> (z. B. in schif/scif)
- <h> nie stummes Dehnungszeichen wie im Nhd.
- im Wort- und Silbenanlaut als Hauchlaut [h] gesprochen (z. B. in hûs, sehen)
- bezeichnet sonst den stimmlosen Frikativ [x], nämlich in den Verbindungen /xs/ <hs> (z. B. in *vuhs* nicht [ks]) und /xt/ <hat> (z. B. in *naht*) und im Auslaut, dort in der Regel jedoch <ch> geschrieben (z. B. in *er sah/sach*)

I.L. Vom Mittelhochdeutschen zum Neuhochdeutschen

§ 20

In lautlicher wie in morphologischer Hinsicht fanden vom Mhd. zum Nhd. deutliche Veränderungen statt. Dabei zeigen sich lautliche Kennzeichen, die für die Unterscheidung des Nhd. vom Mhd. wichtig sind, regional bereits in früher mhd. Zeit. Nicht immer wird der Wandel graphisch sichtbar (z. B. mhd. /ie/ <ie> > nhd. /ī/ <ie>).

I.L.1. Vokalismus

§ 21Paul
§§ E 13,

L 17-26,

L 92

Besonders markant sind in der Entwicklung zum Nhd. hin die Änderungen der starktonigen Vokale, also derjenigen Vokale, die den Wortton tragen. Sie betreffen teils die Qualität, teils die Quantität der Vokale.

- ,Nhd.' Diphthongierung (seit dem 11./12. Jh.)

mhd.
$$\langle \hat{i} \rangle$$
, $\langle \hat{u} \rangle$ / \bar{u} /, $\langle \hat{u} \rangle$ > nhd. $\langle ei, ai \rangle$, $\langle au \rangle$ mhd. $m\hat{i}n \ niu \ wez \ h\hat{u}s$ > nhd. ,mein neues Haus'

Nhd.' oder ,md.' Monophthongierung (seit dem 11. Jh.)

mhd.
$$\langle ie \rangle$$
, $\langle ue \rangle$, $\langle ue \rangle$ > nhd. $\langle ie \rangle$ / \bar{u} /, $\langle ue \rangle$ / \bar{u} / mhd. $|lieber m ueder bruoder|$ > nhd. $|lieber m ueder Brueder|$

,Nhd. Diphthongwandel'

- Dehnung
 - in offener Tonsilbe⁹ (seit dem 11./12. Jh.)

(Stand: Oktober 2009)

18

⁹ Bei einer offenen Tonsilbe handelt es sich um eine betonte Silbe, die auf Vokal endet.

mhd. v**o**-gel nhd. ,Vo-gel' Im Nhd. ist die Dehnung nicht regelmäßig durchgeführt, so ist vor t fast immer, häufig vor *m*, öfters vor *-er* und gelegentlich auch sonst Dehnung unterblieben. mhd. nhd. ,Gat-te' ga-te hi-mel .Him-mel' > do-ner ,Don-ner' In allen Fällen aber wurde die mhd. offene Tonsilbe beseitigt. Dehnung unterbleibt auch vor /// <sch> und /x/ <ch>, die ursprünglich Konsonantenverbindungen waren und wie alle Konsonantenverbindungen (außer r + Dental, s. u.) Dehnung verhindern. mhd. waschen nhd. ,waschen' machen ,machen' als Analogiebildung in einsilbigen Wörtern mit geschlossener Silbe mhd. sales nhd. ,Saales¹⁰ > sal> ,Saal' in einsilbigen Wörtern mit geschlossener Silbe (Einfachkonsonanz) mhd. nhd. ,er' in geschlossener Silbe vor r + Dental nhd. ,Erde' mhd. *ërde* Kürzung vor bestimmten Konsonantengruppen (/xt/ <ht>, r + Konsonant u. a.) mhd. and**â**ht nhd. ,Andacht' l**ê**rche ,Lerche' Rundung mhd. sch**e**ffe nhd. ,Schöffe' > **â**ne ,ohne' wirde ,Würde' geswier ,Geschw**ü**r'

Entrundung

mhd.

küssen

slöufe

kriusel

Im Genitiv findet eine Dehnung in offener Tonsilbe statt; die Dehnung des Stammvokals wird in den Nominativ übertragen.

nhd.

,Kissen'

,Schleife'

,Kreisel'

19

Dort kommen Dehnung und Senkung (*künec* > ,König') beziehungsweise Diphthongierung und Bildung eines Sprossvokals zusammen, im folgenden Beispiel verbinden sich Dehnung und Rundung.

-	Senkur	ng beson	ders vor Nasalen					
		mhd.	/ü/, /u/	>	nhd.	/ö/, /o/		
		mhd.	k ü nec	>	nhd.	,König'		
			sunne	>		,Sonne'		
-	Bildun	g eines S	Sprossvokals <e> vor r</e>	oder <i>re</i> u	ınd nach	mhd. /ī/, /ū/, /ū/	/	
		mhd.	gîr	>	nhd.	,Gei e r'		
			mûre	>		,Mauer'		
Wie be	reits dre	ei der ge	enannten Beispiele für d	ie Senkı	ing und	die Bildung ein	es Sprossvokals zeigen,	
können	diese V	⁷ eränder	rungen kombiniert auftre	eten.11				
		mhd.	lewe	>	nhd.	,Löwe'		
I.L.2.	Konso	nantism	nus					§ 22 Paul
-	Spaltun	g von ml	nd. /s/					§ E 13
				>	nhd.	/ z /	intervokalisch	
	mhd.	lësen		>	nhd.	,lesen' [le:zən]		
				>	nhd.	/s/	im Silbenauslaut u. inlautend vor Kons.	
	mhd.	las		>	nhd.	,las'		
		ist		>		,ist'		
				>	nhd.	/J/ <sch, s=""></sch,>	im Anlaut vor Kons. u. teils nach <i>r</i>	
	mhd.	stein		>	nhd.	,Stein'		
		slange		>		,Schlange'		
		bar s		>		,Bar sch '		
-	Schwun	nd des /w	/ zwischen nhd. <au> oder</au>	<äu, eu>	> und /ə/			
	mhd.	frouwe		>	nhd.	,Frau'		
		vröuwe		>		,freuen'		
-			utendem /w/ zu /b/ nach l	und <i>r</i>				
	mhd.	swalwe		>	nhd.	,Schwal b e'		
		var w e		>		,Far b e'		
-			er Schwund des /h/ silbena	nlautend				
	mhd.	së h en [>	nhd.	,se h en' [ze:ən, z	e:n]	
		bevël h e		>		,befehlen'		
-	_		l Schreibänderung der Ver	_			>	
	mhd.	vu h s		>	nhd.	,Fu ch s'		
-			en Wechsel von anlautend			=		
	mhd.	t unkel		>	nhd.	,dunkel'		
		d ôn		>	• • • • •	,Ton'	1 0'11 1	
-			ügung eines Sprosskonson				der Silbenauslaut	
	mhd.	nieman		>	nhd.	,nieman d '		
		eigenlic	ch	>		eigentlich,		

,geboten'

§ 23 I.L.3. Flexion Paul § E 13

Verben Die starken Verben werden reduziert, einige werden schwach, andere verschwinden. Die Ablautreihen

werden weitgehend aufgelöst. Dabei wird die Kategorie ,Tempus' stärker profiliert. mhd. Präs. bieten biute Prät. bôt buten geboten ,biete'

,bot'

,boten'

nhd. Substantive ,bieten'

Die Substantivflexion wird aufgrund fortschreitender Nebensilbenabschwächung weitgehend aufgelöst. Während die Kasusmarkierung zum Nhd. hin in großen Teilen nivelliert bleibt, wird die Numerusmarkierung ausgebaut.

II. FORMENLEHRE

II.A. Flexion der Verben

II.A.1. Allgemeine Formenbildung

§ 24Paul
§§ M 63,
M 73

Das mhd. Verb vermag durch synthetisch-flexivische oder Wortformenveränderungen (Endungsund/oder Stammflexivik) die folgenden grammatischen Kategorien zum Ausdruck zu bringen (s. die Reihen in der Flexionstabelle):

- Person: 1., 2. und 3. Person,
- Numerus: Singular und Plural,
- Modus: Indikativ und Konjunktiv, im Präsens auch Imperativ,
- Tempus: Präsens und Präteritum;
- Genus: hier werden Aktiv und Passiv unterschieden, nur das Aktiv wird synthetisch realisiert.

Neben den hinsichtlich Person, Numerus, Tempus, Modus und Genus Verbi (Aktiv) bestimmten (finiten) Formen kennt das Mhd. drei infinite Formen (Verbalnomina):

- Infinitiv (*sëhen*), ein Verbalsubstantiv, als flektierter Genitiv und Dativ sog. Gerundium (*sëhennes*, *sëhenne*),
- zwei Verbaladjektive: die Partizipien des Präsens und des Präteritums (sehende, gesehen).¹²

Die Verbalnomina finden in der analytischen Bildung weiterer Formen durch Umschreibungen (Periphrasen) Verwendung:

Perfekt:

hân oder sîn im Präs. + Part. Prät. (ich hân gesëhen),

- Plusquamperfekt:

hân oder sîn im Prät. + Part. Prät. (ich hâte gesëhen),

- Futur:

suln, wellen, $m\ddot{u}e\vec{z}en + Inf$. (ich sol $s\ddot{e}hen$),

wërden + Part. Präs. (ich wirde sëhende),

später w*ë*rden + Inf. (*ich wirde sëhen*),

- Passiv:

wërden oder sîn + Part. Prät.:

Präs. und Prät. mit werden (ich wirde/wart gesehen),

vornehmlich ein Vorgangspassiv bezeichnend,

Das Partizip Präteritum wird mit dem Präfix *ge*- gebildet, falls das Verb nicht schon mit einer untrennbaren Vorsilbe verbunden ist (z. B. *gezieret*, aber *verzieret*). Ursprünglich bezeichnete das Präfix *ge*- den Abschluss eines Vorgangs; es ist schon vor der ahd. Sprachperiode allmählich beim Partizip üblich geworden. Noch ohne *ge*- erscheinen mhd. *brâht*, *funden*, *komen*, worden, zumeist auch *troffen*, bis in das 13. Jh. hinein oft auch *lâʒen*, zuweilen *gëben*, selten *nomen*, weil die meisten dieser Verben perfektiver Art sind, sich also schon von ihrer Bedeutung her auf eine abgeschlossene oder punktuelle Handlung beziehen. Darüber hinaus ist auch in anderen Fällen Ausfall von *ge*- möglich. Das Partizip Präteritum von *heben* lautet neben *erhaben* auch *gehaben*.

Perf. und Plusqu. mit sîn

(ich bin/was gesëhen),

vornehmlich ein Zustandspassiv bezeichnend.

Die Zeitstufen der Vorvergangenheit und der Zukunft können auch durch synthetisch gebildete Formen zum Ausdruck gebracht werden:

- Das Präteritum kann für die vollendete Vergangenheit (Plusquamperfekt) stehen. Diese Auffassung scheint in Verbindung mit dem Präfix ge- häufig gegeben.
- Das Präsens kann zukünftiges Geschehen (Futur) bezeichnen. Diese Auffassung scheint in Verbindung mit dem Präfix ge- häufig gegeben.

II.A.2. Die Flexionsparadigmen

§ 25Paul
§ M 64

Man scheidet sog. starke und sog. schwache Verben voneinander und folgt dabei Jacob Grimms Klassifizierung nach dem Konjugationsmuster: Während die "starken" Verben "aus eigener Kraft" den Präteritalstamm zu bilden vermögen (durch Wechsel des Wurzelvokals: $n\ddot{e}men - ich nam - wir n\hat{a}men - genomen$), benötigen die "schwachen" ein Zusatzelement (das Dentalsuffix: salben - ich salbete - gesalbet). Die starken Verben sind die älteren, die schwachen stellen eine germ. Neubildung dar.

Aufgrund ihrer besonderen Flexion wird die zahlenmäßig kleine, aber wichtige Gruppe der "besonderen Verben" von den starken und schwachen Verben unterschieden. Hierzu zählen

- die Verben, deren Flexion eine Mischung starker und schwacher Konjugation aufweist (*bringen*, *beginnen*),
- die sog. Präterito-Präsentien (mugen, müezen u. a.),
- wellen,
- die Wurzelverben (*tuon*, *gân/gên*, *stân/stên*, Verbum substantivum *sîn*),
- die kontrahierten Verben (*lâʒen/lân*, *haben/hân*).

II.A.2.a. Die starken Verben

§ 26 Paul §§ M 64f., M 69-85

Die starken Verben bilden ihr Präteritum durch Wechsel des Wurzelvokals. Aufgrund der dabei zu beobachtenden Regelmäßigkeiten lassen sich sieben Verbklassen, zum Teil gegliedert in Unterklassen, unterscheiden (s. die mit römischen Ziffern und Kleinbuchstaben bezeichneten Spalten in der Flexionstabelle). Maßgeblich für die Klassen I bis VI ist der Ablaut, der regelmäßige Wechsel bestimmter Wurzelvokale, der aus dem Idg. stammt.13 In Klasse VII sind Verben zusammengefasst, die im Germ. ihr Präteritum mit Reduplikation bildeten, d. h. durch Voranstellung einer aus dem anlautenden Konsonanten der Wurzel und dem Vokal *e* bestehenden Silbe. Neben der regelmäßigen Alternation des Stammvokals kann bei den starken Verben auch eine morphologisch gebundene Alternation des stammschließenden Konsonanten vorliegen, der Grammatische Wechsel (→ I.C.2.; in der Flexionstabelle: Ib *dîhen – digen*). Darüber hinaus kommt es zu positionsgebundenen Alternationen des Wurzelvokals, deren Ursprung in germ./vorahd. und ahd. Lautveränderungen liegt, z. B. zum Umlaut (→ I.F.2.; s. dazu in der Flexionstabelle die Spalte mit den ahd. Formen; Bsp.: VI *grabe – grebest*).

Die Flexion eines mhd. starken Verbs lässt sich kennzeichnen, indem man sechs Stammformen angibt (in der Flexionstabelle fett gedruckt, siehe Stammformentabelle in § 29):

23

¹³ Die VI. Ablautreihe ist eine Neuerung des Germ., die auf verschiedenen idg. Vorgaben beruht.

α.	Inf.	Ib	dîhen	IV	nëmen
β.	1. Sg. Ind. Präs. Akt.		dîhe		nime
γ.	1. Sg. Ind. Prät. Akt.		dêch		nam
δ.	2. Sg. Ind. Prät. Akt.		dige		næme
ε.	1. Pl. Ind. Prät. Akt.		digen		nâmen
ζ.	Part. Prät.		gedigen		genomen

An erster, dritter, fünfter und sechster Stelle sind die "primären" Stammformen genannt, die sich in den Klassen I bis VI durch Ablaut erklären:

- α. die Stammform des gesamten Präsens, sofern keine Alternation vorliegt (s. u. β.);
- γ. die Stammform der 1. und 3. Sg. Ind. Prät.;
- ε. die Stammform des Pl. Ind. Prät., die, sofern der betreffende Vokal nicht umlautfähig ist, auch in der 2. Sg. Ind. Prät. und im Konj. Prät. vorliegt (s. u. δ.);
- ζ. die Stammform des Part. Prät.

Die "sekundären" Stammformen liegen vor, wo aufgrund spezifischer Wurzelvokal-Alternationen davon abweichende Formen auftreten:

- β. bei Alternation des Präsens-Wurzelvokals,
- δ. bei Lexemen mit umlautfähigem Wurzelvokal im Pl. Ind. Prät.: in der 2. Sg. Ind. Prät. und im Konj. Prät.

Die Zuordnung eines Verbs zu einer Flexionsklasse richtet sich auch nach der konsonantischen Umgebung des Wurzelvokals (im Einzelnen in der Flexionstabelle aufgeführt).

Beim Grammatischen Wechsel, der bei einer Reihe von starken Verben auftritt (in der Flexionstabelle markiert durch "GW"), alterniert der stammschließende Konsonant

in der historischen "Reinform"

```
von einerseits Inf./Präs./1., 3. Sg. Ind. Prät. (Stammformen α-γ)
```

zu andererseits 2. Sg. Ind. Prät./Prät. Pl./ Part. Prät. (Stammformen δ - ζ),

```
z. B. Ib d\hat{i}hen d\hat{i}he d\hat{e}ch – dige digen gedigen;
```

in einer aufgrund von mhd. und z. T. ahd. Ausgleichsprozessen bzw. aufgrund der Wirkung von Lautveränderungen ("Auslautverhärtung", in der Flexionstabelle: "AV") schon erreichten "Zwischenform"

von einerseits Präs. (Stammformen α-β)

zu andererseits Prät. (Stammformen γ - ζ),

z. B. Ia lîden lîde – leit (AV) lite liten geliten.

Die bereits in ahd. Zeit zu beobachtende und bei vielen Lexemen abgeschlossene Aufhebung dieser lexemgebundenen konsonantischen Unregelmäßigkeit wird im Mhd. weiter fortgesetzt,

z. B. V lësen lise las læse lâsen (schon ahd. geläufig) gelësen (vereinzelt früh: gelëren).

II.A.2.b. Die schwachen Verben

Die schwachen Verben sind meist sekundär gebildet, d. h. aus starken Verben, Adjektiven oder Substantiven abgeleitet. Daneben besteht eine kleine Gruppe von primären Verben, die sich der schwachen Flexion angeschlossen haben.

§ 27Paul **§§** M 64,
M 66-70,
M 73,
M 86-91

Im Ahd. unterscheidet man, den germ. Bildungssuffixen entsprechend, drei Klassen von schwachen Verben (I: Infinitivendung -jan, ahd. -en, -ien, II: - $\bar{o}n$, III: - $\bar{e}n$). Infolge der Endsilbenabschwächung differieren die schwachen Verbklassen, von landschaftlichen Restformen abgesehen, im Mhd. nicht mehr in der Weise, dass eine Einordnung nach den historischen Klassen noch möglich wäre (Infinitiv mit Ausnahme landschaftlicher Besonderheiten immer -(e)n). Aufgrund bestimmter Besonderheiten eines Teils der -jan-Verben, die auch im Mhd. noch Folgen zeigen, kann man allerdings im Mhd. zwei Gruppen von schwachen Verben unterscheiden (s. die Spalten A und B in der Flexionstabelle):

A. Verben mit /ə/ vor dem Präteritalsuffix

Hierzu gehören die Verben der ahd. Klasse I mit ursprünglich kurzer Wurzelsilbe sowie die Verben der ahd. Klassen II und III. Die verschiedenen Mittelsilbenvokale (i, \bar{o}, \bar{e}) wurden zu e abgeschwächt.

		Inf.	1. Sg. Ind. Prät.	Part. Prät. (unflektiert/flektiert)
ahd.	II	$lobm{ar{o}}n$	lob ō ta	gilob ō t/gilob ō tēr
mhd.		lob e n	lob e te	gelob e t/gelob(e)ter

B. Verben ohne Mittelsilbenvokal und gegebenenfalls mit sog. Rückumlaut

Zu dieser Gruppe zählen die sog. lang- und mehrsilbigen Verben der Klasse I. Der Mittelsilbenvokal (i) war hier im Präteritum schon frühahd. ausgefallen.

ahd.	I	teilen	teilta	giteil i t/giteiltēr
mhd.		teilen	teilte	geteil e t/geteilter

Für die Verben aus dieser Gruppe, die einen umlautfähigen Wurzelvokal aufweisen, hatte dieser Ausfall besondere Folgen: Das i fiel im Präteritum aus, bevor es eine Umlautung umlautfähiger Wurzelvokale hätte bewirken können; da bei diesen Verben aber im Präsens und im unflektierten Partizip Präteritum in der entsprechenden Phase umlautbewirkende Vokale in den Endsilben standen (→ I.F.2.), kommt es in der Konjugation dieser Verben zu einem Wechsel zwischen umgelautetem und nicht umgelautetem Wurzelvokal.

ahd.	I	br e nnen ¹⁴	br a nta	gibr e nnit/gibr a ntēr
mhd.		br e nnen	br a nte	gebr e nnet/gebr a nter ¹⁵

Diese Erscheinung, dass im Präteritum kein Umlaut steht, wo im Präsens der Wurzelvokal umgelautet ist, hat Jacob Grimm als Rückumlaut bezeichnet. Dabei ging er von der Annahme aus, dass bei den entsprechenden Verben im Präteritum ein Umlaut rückgängig gemacht worden sei. Da diese Formen jedoch nie umgelautet waren, ist J. Grimms Bezeichnung irreführend. Gleichwohl hat man sie bis heute beibehalten.

_

^{4 &}lt; westgerm. *brannjan.</p>

Im Laufe der Zeit ist die unflektierte Form des Partizips Präteritum der flektierten angeglichen worden, im Mhd. steht *gebrant* neben *gebrennet*.

Hier einige weitere Beispiele für mhd. schwache Verben mit Rückumlaut:

Infinitiv	1. Sg. Ind. Prät. Akt.	Part. Prät.
wenden	w a nte/w a nde ¹⁶	gew e ndet/gew a nt
nennen	n a nte/n a nde	gen e nnet/gen a nt
senden	sante/sande	ges e ndet/ges a nt
wænen	w â nte/w â nde	gew æ net/gew â nt
hæren	h ô rte	gehæret/geh ô rt
træsten	tr ô ste	getr æ stet/getr ô st
füeren	f uo rte	gef üe ret/gef uo rt
küssen	k u ste	gek ü sset/gek u st
antwürten	antw u rte	$g(e)$ antw ü rtet/ $g(e)$ antw u rt 17

Manche Verben der Gruppe B haben das Präteritum und das Partizip Präteritum schon urgerm. ohne den Zwischenvokal i gebildet, was noch an gewissen Veränderungen zu merken ist, die in den synkopierten Formen nicht auftreten, außerdem daran, dass im Konjunktiv Präteritum Umlaut vorliegt.

	Inf.	1. Sg. Ind. Prät.	1. Sg. Konj. Prät.	Part. Prät.
mhd.	denken	dâhte	dæhte	gedâht
	dünken/(dunken)	dûhte	diuhte	gedûht
	würken/(wirken)	worhte	wörhte	geworht
	vürhten	vorhte	vörhte	gevorht

Die Scheidung der Gruppen A und B ist freilich nicht streng aufrechtzuerhalten, weil auch in Verben, die zu Gruppe A gehören, das /ə/ vielfach weggefallen ist, regelmäßig u. a. nach /l/ und /r/ mit vorausgehendem kurzen Tonvokal (→ I.F.1.; z. B. spiln – ich spilte – gespilt). Durch Analogiebildungen werden die ursprünglichen Verhältnisse noch ungeregelter.

Die Flexion der schwachen Verben lässt sich im Allgemeinen, wie bereits gesehen, durch drei Stammformen kennzeichnen (in der Flexionstabelle fett gedruckt):

26

α.	Infinitiv	A	salben	B (mit Rückumlaut)	hæren
β.	1. Sg. Ind. Prät. Akt.		salbete		hôrte
γ.	Part. Prät.		gesalbet		gehæret/gehôrt

¹⁶ Hier liegt eine Lenisierung von t im Inlaut nach Nasal vor (\rightarrow I.F.).

¹⁷ Hier kann das Präfix-e vor Vokal synkopiert werden (\rightarrow I.F.1.).

Übersicht über die Flexion der starken und schwachen Verben

§ 28 Paul §§ M 63-91

				Ahd.		Mhd. starke Verben							
						I		II			III		
						a	b	a		b	a		b
							vor germ. */h/, vor */w/ und	i		vor /-t/, /-d/, /-ʒ/, /-s/ und /h/	vor Nasal + Ko	ons.	vor Liquid + Kons.
							im Auslaut			$(< germ. */\chi/)$			
Präs.	Inf.			wërdan		grîfen	dîhen	biegen		bieten	binden		hëlfen
	Ind.	Sg.	1.	wirdu		grîfe	dîhe	biuge		biute	binde		hilfe
			2.	wirdis		grîfest	dîhest	biugest		biutest	bindest		hilfest
			3.	wirdit		grîfet	dîhet	biuget		biutet	bindet		hilfet
		Pl.	1.	wërdamês		grîfen	dîhen	biegen		bieten	binden		hëlfen
			2.	wërdet		grîfet	dîhet	bieget		bietet	bindet		hëlfet
			3.	wërdant		grîfen <u>t</u>	dîhen <u>t</u>	biegen <u>t</u>		bieten <u>t</u>	binden <u>t</u>		hëlfen <u>t</u>
	Konj.	Sg.	1.	wërde		grîfe	dîhe	biege		biete	binde		hëlfe
			2.	wërdês		grîfest	dîhest	biegest		bietest	bindest		hëlfest
			3.	wërde		grîfe	dîhe	biege		biete	binde		hëlfe
		Pl.	1.	wërdêm		grîfen	dîhen	biegen		bieten	binden		hëlfen
			2.	wërdêt		grîfet	dîhet	bieget		bietet	bindet		hëlfet
			3.	wërdên		grîfen	dîhen	biegen		bieten	binden		hëlfen
	Imp.	Sg.	2.	wird		grîf	dîch	biuc	AV	biut	bint	AV	hilf
		Pl.	1.	wërdamês		grîfen	dîhen	biegen		bieten	binden		hëlfen
			2.	wërdet		grîfet	dîhet	bieget		bietet	bindet		hëlfet
	Part.			wërdanti		grîfende	dîhende	biegende		bietende	bindende		hëlfende
Prät.	Ind.	Sg.	1.	ward		greif	dêch	bouc	AV	bôt	bant	AV	half
			2.	wurti	ward	griffe_	dige_ GW	büge_		büte_	bünde_		hülfe_
			3.		GW	greif	dêch	bouc	AV	bôt	bant	AV	half
		Pl.	1.	wurtum		griffen	digen	bugen		buten	bunden		hulfen
			2.	wurtut		griffet	diget	buget		butet	bundet		hulfet
			3.	wurtun		griffen	digen	bugen		buten	bunden		hulfen
	Konj.	Sg.	1.	wurti		griffe	dige	büge		büte	bünde		hülfe
			2.	wurtîs		griffest	digest	bügest		bütest	bündest		hülfest
			3.	wurti		griffe	dige	büge		büte	bünde		hülfe
		Pl.	1.	wurtîm		griffen	digen	bügen		büten	bünden		hülfen
			2.	wurtît		griffet	diget	büget		bütet	bündet		hülfet
			3.	wurtîn		griffen	digen	bügen		büten	bünden		hülfen
	Part.			(gi)wortan		gegriffen	gedigen	gebogen		geboten	gebunden	-	geholfen

				Mhd. starke Ver	hen								Mhd. schwache Verben	
				IV	l v			VI				l vii	A	В
				vor oder nach einfachem Nasal oder Liquid	vor einfachen	st info	(außer Liquid oder lge der 2. LV gemi-	VI				6 jeweils im Präs. u. Part. Prät. iden-tische Wurzelvok.: /a/ vor /l/, /n/ + Kons., /ā/,	A	Б
							alte <i>j</i> -Präsentien (Flexion wie die eines schwachen Präs.)			alte <i>j</i> -Präsent (Flexion wie schwachen P	die eines	/ei/ und /ou/, /ō/, /uo/	mit /ə/ vor dem Prä- teritalsuffix	ohne Mittelsilben- vok., bei umlaut- fähigem Wurzelvok. mit sog. Rückumlaut
Präs.	Inf.			nëmen	gëben		bitten	graben		heben		loufen	salben	hæren
	Ind.	Sg.	1. 2.	nime nimest	gibe gibest		bitte bit(t)est	grabe grebest		hebe hebest		loufe loufest	salbe salbest	hœre hœrest
		Pl.	3. 1.	nimet nëmen	gibet gëben		bit(t)et bitten	grebet graben		hebet heben		loufet loufen	salbet salben	hœret hœren
			2. 3.	nëmet nëmen <u>t</u>	gëbet gëben <u>t</u>		bittet bitten <u>t</u>	grabet graben <u>t</u>		hebet heben <u>t</u>		loufet loufen <u>t</u>	salbet salben <u>t</u>	hæret hæren <u>t</u>
	Konj.	Sg.	1. 2.	nëme nëmest	gëbe gëbest		bitte bittest	grabe grabest		hebe hebest		loufe loufest	salbe salbest	hœre hœrest
		Pl.	3. 1.	nëme nëmen	gëbe gëben		bitte bitten	grabe graben		hebe heben		loufe loufen	salbe salben	hœre hœren
			2.	nëmet nëmen	gëbet gëben	A 3.7	bittet bitten	grabet graben	A 3.7	hebet heben		loufet loufen louf	salbet salben	hœret hœren
	Imp.	Sg. Pl.	2. 1. 2.	nim nëmen nëmet	gip gëben gëbet	AV	bit(e) bitten bittet	grap graben grabet	AV	heben hebet		loufen loufet	salbe salben salbet	hœre hœren hœret
	Part.			nëmende	gëbende		bittende	grabende		hebende		loufende	salbende	hœrende
Prät.	Ind.	Sg.	1. 2.	nam næme_	gap gæbe_	AV	bat bæte_	gruop grüebe_	AV	huop hüebe_	AV	lief liefe_	salbete salbetest	hôrte hôrtest
		Pl.	3. 1. 2.	nam nâmen nâmet	gap gâben gâbet	AV	bat bâten bâtet	gruop gruoben gruobet	AV	huop huoben huobet	AV	lief liefen liefet	salbete salbeten salbetet	hôrte hôrten hôrtet
	Konj.	Sg.	3.	nâmen næme	gâben gæbe		bâten bæte	gruoben grüebe		huoben hüebe		liefen liefe	salbeten salbete	hôrten hôrte
	Konj.	ag.	2. 3.	næmest næme	gæbest gæbe		bætest bæte	grüebest grüebe		hüebest hüebe		liefest liefe	salbetest salbete	hôrtest hôrte
		Pl.	1. 2.	næmen næmet	gæben gæbet		bæten bætet	grüeben grüebet		hüeben hüebet		liefen liefet	salbeten salbetet	hôrten hôrtet
	Part.		3.	næmen (go)nomon	gæben (ge)gëben		bæten gebëten	grüeben		hüeben er-/gehaben		liefen geloufen	salbeten gesalbet	hôrten gehæret/gehôrt
	rait.			(ge)nomen	(ge)geben		geneten	gegraben		er-/genaben		gerouren	gesamet	genærengenort

Übersicht über die Stammformen der starken Verben

Siehe auch die etwas anders strukturierten 'Tabellen der starken verba' zu Beginn von Lexers 'Mittelhochdeutschem Taschenwörterbuch'.

§ 29Paul
§§ M 64f.,
M 69-85

Klass	se	Kennzeichen Siehe die Wurzelvokale in den rechts stehenden Spalten und die im Folgenden angeführten Beson- derheiten: Wurzelvokal	Inf.	1. Sg. Ind. Präs.	1. Sg. Ind. Pra	ät.	2. Sg. Ind. Prät.	1. Pl. Ind. Prät.	Part. Prät.
I	a		grîfen	grîfe	gr ei f		griffe	gr i ffen	gegriffen
	b	vor germ. */h/, vor */w/ und im Auslaut	dîhen	dîhe	d ê ch		d i ge GW	digen	ged i gen
II	a		b ie gen	b iu ge	bouc	AV	b ü ge	bugen	gebogen
	b	vor /-t/, /-d/, /-ʒ/, /-s/ und /h/ (< germ. $*/\chi$ /)	b ie ten	biute	bôt		b ü te	buten	geboten
III	a	vor Nasal + Kons.	b i nden	b i nde	bant	AV	b ü nde	bunden	gebunden
	b	vor Liquid + Kons.	h ë lfen	h i lfe	half		h ü lfe	h u lfen	geholfen
IV		meist vor oder nach einfachem Nasal oder Liquid	n ë men	n i me	nam		næme	n â men	(ge)nomen
			spr ë chen	spr i che	sprach		spræche	spr â chen	gespr o chen
		vor einf. Kons. (außer Liquid	g ë ben	gibe	g a p	AV	gæbe	g â ben	(ge)g ë ben
V		od. Nasal) od. erst infolge der 2. LV geminiertem alte <i>j</i> -Präsentien Kons.	b i tten	bitte	b a t		bæte	b â ten	geb ë ten
VI			gr a ben	gr a be	gr uo p	AV	gr üe be	gr uo ben	gegr a ben
\		alte j-Präsentien	heben	hebe	h uo p	AV	h üe be	h uo ben	er-/gehaben
VII		/a/ vor /l/, /n/ + Kons. u. andere Wurzelvokale		halte lâze heize loufe stôze	hielt lie3 hie3 lief stie3		hielte lieze hieze liefe stieze	hielten liegen hiegen liefen stiegen	gehalten (ge)lâʒen geheiʒen geloufen gestôzen
			w uo fen	wuofe	w ie f		w ie fe	w ie fen	gew uo fen

II.A.2.c. Die besonderen Verben (mit Hinweisen zu funktionalen Aspekten)

II.A.2.c.a. Verben mit einer Mischung starker und schwacher Konjugation

§ 30Paul
§§ M 92f.,
S 28

Von den starken Verben der Klasse IIIa bringen und beginnen begegnen im Präteritum starke und schwache Formen. Die seltener anzutreffenden Formen sind in der folgenden Tabelle in Klammern gesetzt.

	bringen		beginnen	
	an der starken Flexion orientierte Formen	an der schwachen Flexion orientierte Formen	an der starken Fle- xion orientierte Formen	an der schwachen Flexion orientierte Formen
1. Sg. Ind. Präs.	bringe		beginne	
Sg. Imp.	brinc		begin	
1. Sg. Ind. Prät.	(branc)	brâhte	began	(begunde)
2. Sg. Ind. Prät.	bræhte(s)	(brâhtest)		begundes(t)
1. Pl. Ind. Prät.	(brungen)	brâhten		begunden
1. Sg. Konj. Prät.	bræhte			begunde
Part. Prät.	(brungen)	brâht	begunnen	(begunst, begonst)

Die Konstruktion *beginnen* mit dem Infinitiv beziehungsweise dem Gerundium bezeichnet den inchoativ-ingressiven Charakter³⁵ eines Verbalvorgangs (*der âbent begunde nâhen* Parzival 142,11³⁶; "*ê ir sitzens beginnet* ..." Pz. 724,15 – "Bevor Ihr Platz nehmt ..."); ein Verb von imperfektiver Bedeutung³⁷ kann durch diese Umschreibung ingressive Bedeutung erhalten: *Pinte schrei vnde begonde sich missehaben* (Reinhart Fuchs 135)³⁸ – 'Pinte [die Henne] schrie und kam in Not'.

Mit beginnen werden aber auch Verben umschrieben, deren Bedeutung momentan-perfektiv³⁹ ist: *vber die vallen begond er springen* (RF 334); *beginnit man ime ze gebene / rôten wîn oder blût, / des gewinnet iz freislîchen mût* (Straßburger Alexander 4379). Hier kann der Sinn der Umschreibung nicht ingressiv sein. Es kann sich um eine Art "enumerativer Redeweise" handeln, d. h. um die Zerlegung einer Handlung in mehrere nach einander aufgezählte Stadien ('setzt man an und gibt ihm' > 'setzt man an, ihm zu geben' für 'gibt man ihm' – 'Gibt man ihm [dem Elefanten] / roten Wein oder Blut, / wird er fürchterlich gereizt' [Übers. E. Lienert]); es kann die Umschreibung aber auch als Intensivierung der verbalen Aussage aufgefasst werden ('Über die Falle machte er [der Kater Diepreht] einen großen Satz').

II.A.2.c.β. Präterito-Präsentien

§ 31Paul
§§ M 94101

Die Präsensformen der Präterito-Präsentien entsprechen in ihrer Bildung den Präteritalformen der starken Verben; nach den Wurzelvokalen im Präsens lassen sich die Präterito-Präsentien so auch den verschiedenen Ablautklassen zuordnen. Das Präteritum dieser Verbgruppe wird schwach flektiert.

Lat. inchoare, anfangen', lat. ingredi, eintreten'.

Wolfram von Eschenbach: ,Parzival', V. 142,11 – im Folgenden werden die Stellen unter Verwendung der Sigle ,Pz.' angegeben.

Lat. *imperfectus*, nicht vollendet'. Ein Verb von imperfektiver Bedeutung bezeichnet einen zeitlich nicht strukturierten Vorgang.

³⁸ Heinrich: ,Reinhart Fuchs' (RF).

³⁹ Lat. *perfectus*, vollendet'. Ein Verb von perfektiver Bedeutung bezeichnet einen zeitlich begrenzten Vorgang.

Als Präterito-Präsentien werden jene ursprünglichen und d. h. idg. ablautenden Verben bezeichnet, bei denen die das Präsens ausdrückenden Formen "als direkte Fortsetzung des grundsprachlichen Perfekts zu gelten haben"⁴⁰. Das idg. Perfekt war nämlich keine (reine) Tempus-Kategorie, sondern bedeutete zumeist wohl einen "als Folge einer Veränderung am Subjekt erreichte[n] Zustand"⁴¹. Bei seiner Temporalisierung im Germ. konnte das Perfekt daher sowohl zum Präsens als auch zum Präteritum werden: zum Präsens mit Blick auf den gegenwärtigen Zustand am Subjekt und damit die Ausgangsbedeutung des idg. Perfekts (so bei den Präterito-Präsentien), zum Präteritum mit Verlagerung des Blicks auf die in der Vergangenheit erfolgte Veränderung, die zu diesem Zustand geführt hat (so bei den germ. starken Verben). Da bei den Präterito-Präsentien das Perfekt zum Präsens geworden war, wurde bei ihnen im Urgerm. eine neue (schwache) Formenreihe für das Präteritum gebildet. Auf der Ablautstufe des Präsens Plural sind der Infinitiv, das Partizip Präsens sowie das neue schwache Präteritum (ohne Zwischenvokal /-e-/) gebildet worden. In den Plural Präsens Indikativ (und von daher auch in den Infinitiv) ist in mhd. Zeit Umlaut eingedrungen.

Weiterhin sind folgende Besonderheiten der Flexion hervorzuheben:

- Die 1. und 3. Sg. Ind. Präs. flektieren endungslos.
- Die 2. Sg. Ind. Präs. wird mit der Ablautstufe der 1. und 3. Sg. Ind. Präs. und zum Teil dem Flexiv -*t* gebildet.
- Bei einigen Verben erscheinen teils stark, teils schwach gebildete Partizipien des Präteritums.

A. Bammesberger: Der Aufbau des germanischen Verbalsystems. Heidelberg 1986, S. 72. Zit. nach Paul, S. 265.

Lexikon der indogermanischen Verben. 2., erweiterte und verbesserte Aufl. bearbeitet von M. Kümmel und H. Rix, Wiesbaden 2001, S. 21. Zit. nach Paul, S. 265.

Abl.			Präsens	ıs			20 (5	Präteritum		Nhd.
Reihe	Ind. 1./3.Sg.	2. Sg.	1./3.Pl. = Inf.	Konj. 1./3.Sg.	Konj. 2.Sg.	Imp. Sg.	Ind. 1./3.Sg.	Konj. 1./3.Sg.	Part.	8 T
I	1. wei3	weis(t)	wi33e(n), wi33ent (3.Pl.)	wi33e	wi33es(t)	wi33e, wi3(3)	wisse, wësse (wesse) wiste, wëste (weste)	se (wesse) te (weste)	gewist, gewest gewust	'weiß'
	2.		eigen	eige		5.	wuste, woste	woste	eigen	('habe')
п	3. touc	Į.	tugen, tügen	tuge, tüge			tohte	töhte	V A	'tauge'
Ħ	4. gan (<ahd. gi-an)<="" td=""><td>gans(t)</td><td>gunnen, günnen</td><td>gunne (günne)</td><td>gunnes(t), günnes(t)</td><td></td><td>gunde, gonde</td><td>günde, gunde</td><td>gegunnen gegunnet gegunst</td><td>'gönne'</td></ahd.>	gans(t)	gunnen, günnen	gunne (günne)	gunnes(t), günnes(t)		gunde, gonde	günde, gunde	gegunnen gegunnet gegunst	'gönne'
	5. kan	kans(t)	kunnen, künnen können	kunne, künne	kunnes(t), künnes(t)	kunne	kunde (konde)	künde, kunde	gekunt	'kann'
	6. (be)darf	darf(s)t	durfen, dürfen	durfe, dürfe	durfes, dürfes	5.	dorfte (durfte)	dörfte	bedorft	'brauche' 'bedarf
	7. tar	tarst	turren, türren	turre, türre	turrest		torste	törste		('wage')
N	8. sol, sal	sol(t), sal(t)	su(l)(l)(e)n(t), sü(l)(l)(e)n, so(l)(l)(e)n(t) sen(t)	sul(l)(e), sül(l)(e), sol(l)(e)	sules(t)		solde, solte	sölde, solte		, soll
>	9. mac	maht machs	mugen, mü(ge)n magen, megen mogen	muge, müge mege	muges(t), müges(t)		mahte, mohte	mehte, möhte		'vermag' 'kann'
IA	10. muo3	mnost	müezen, muozen	müeʒe, muoʒe	muo3es(t)		muose, muoste	müese, müeste		'muss'

Übersicht über Flexion und Bedeutung der Präterito-Präsentien (Paul, S. 268)

Verschiedene Präterito-Präsentien werden als Modalverben verwendet. Hier sind die folgenden inhaltlichen Besonderheiten zu beachten (s. auch die rechte Spalte in der Flexionsübersicht):

- *kunnen*, *künnen* wird ursprünglich gebraucht, um die Abhängigkeit einer Handlung von den geistigen Möglichkeiten einer Person im Sinne von 'wissen, verstehen' zu bezeichnen. Im Mhd. reicht die Verwendung des Modalverbs aber auch schon in den Bereich hinein, der im Ahd. noch ganz von *magan*, *mugan* besetzt war; es wird schon mhd. in der Bedeutung 'können, vermögen' gebraucht.
- durfen, dürfen bezeichnet ursprünglich die Notwendigkeit oder das Erfordernis: "müssen, brauchen, bedürfen". Im Mhd. zeichnet sich der Übergang zur Anwendung auf die Möglichkeit oder Erlaubnis eines Handelns im Sinne von "können, dürfen" ab.
- *suln*, *süln* gibt von den ältesten dt. Quellen an bis heute die Notwendigkeit oder das Erfordernis einer Handlung an, nur wird damit ursprünglich nicht die Abhängigkeit von einem personalen Subjekt, sondern von Normen bezeichnet: ,schuldig sein, müssen'. Häufig liegen dabei schon im Mhd. die Bedingungen des Handelns im personalen Subjekt.

Außerdem dient *suln*, *süln* gelegentlich zur Umschreibung des Futurs (\rightarrow II.A.1.) und des Imperativs.

- *mugen*, *mügen* bezeichnet von Haus aus fast immer das physische Vermögen ,können, imstande sein' und behält diese Funktion bis ins Frnhd. hinein. Die nhd. übliche Bedeutung (zuerst im 16. Jh.) wird aus dem Gebrauch des Verbs in negativen elliptischen Sätzen erklärt: ,etwas nicht (essen) mögen', daher ,nicht mögen, einen Widerwillen gegen etwas haben' und, ins Positive gewendet, ,mögen, gern haben' und (als Konjunktiv Präteritum ,möchte') ,wünschen'.
- *müezen* hat mit *durfen*, *dürfen* in seiner semantischen Entwicklung den Platz getauscht, insofern als es ursprünglich ,können, dürfen' bedeutete und heute die Notwendigkeit einer Handlung angibt. Das Mhd. kennt beide Verwendungsweisen.

 $m\ddot{u}ezen$ kann außerdem zur Umschreibung des Futurs (\rightarrow II.A.1.) und zum Ausdruck des Wunsches gebraucht werden.

II.A.2.c.γ. wellen

§ 32Paul
§ M 102

Die Unregelmäßigkeiten der Formenbildung beruhen bei *wellen* auf einer Verschiebung innerhalb der Modusreihen: Der Indikativ Präsens geht auf den Optativ eines ursprünglich athematischen Verbs⁴² auf *-mi* zurück; noch im Ahd. sind die optativischen Formen in der Umformung zu indikativischen begriffen. Zu diesem neuen Indikativ Präsens ist dann auf der Basis des schwachen Verbs *wellen* ein neuer Konjunktiv gebildet worden, ebenso ein schwaches Präteritum. In seiner Formenbildung lehnt sich *wellen* im Mhd. stark an die Präterito-Präsentien an.

Der idg. und in zahlreichen Sprachen als eigener Modus bestehende Optativ ist im Dt. zum Konjunktiv geworden, während der idg. Konjunktiv im Germ. als besondere Verbalkategorie früh verloren ging. Die besondere Optativ-Funktion (Ausdruck "erfüllbarer Wünsche", einer "vorgestellten oder gewünschten Wirklichkeit") kann durch Modalverbkonstruktionen realisiert sein. Der germ. Indikativ Präsens von *wellen* geht auf einen grundsprachlichen Optativ des athematischen Wurzelaorists zurück. "Bei einem Verb der Bedeutung "wünschen, wollen" ist es durchaus verständlich, dass das formal als Optativ zu bestimmende Paradigma in der Funktion des Indikativs erscheint". ⁴³

Bei der idg. Verbflexion bezeichnet man den Bindevokal zwischen Wurzel und Flexionsendung als Themavokal; ist kein solcher Vokal vorhanden, spricht man von athematischer Flexion (z. B. ,er tut') (→ II.A.2.c.δ.), andernfalls von thematischer Flexion (z. B. ,er redet').

Bammesberger 1986 [Anm. 23], zit. nach Paul, S. 274.

Präs.	Inf.			wellen
	Ind.	Sg.	1.	wil(e)
			2.	wil(e), wilt
			3.	wil(e)
		Pl.	1.	wellen (weln)
			2.	wellet (welt)
			3.	wellen(t) (welnt)
	Konj.	Sg.	1.	welle
			2.	wellest
			3.	welle
		Pl.	1.	wellen
			2.	wellet
			3.	wellen
	Part.			wellende
Prät.	Ind.	Sg.	1.	wolte
	Konj.	Sg.	1.	wolte, wolde; wölte, wölde
	Part.			gewellet, gewelt; gewöllet, gewölt

Die Anlehnung an die Präterito-Präsentien gilt auch hinsichtlich der funktionalen und syntaktischen Profilierung als Modalverb (Infinitiv ohne ze). wellen, wollen hat im Mhd. mit wenigen Ausnahmen dieselbe Bedeutung wie heute. Als Subjekt erscheint jedoch immer eine Person oder zumindest Personifikation. Das Verb dient auch zur Futurumschreibung (\rightarrow II.A.1.).

II.A.2.c.δ. Wurzelverben

Die Wurzelverben (auch "mi-Verben" oder "athematische Verben") haben eine einsilbige Präsensform und enden in der 1. Sg. Ind. Präs. auf -n. Von den anderen Verben unterscheiden sie sich historisch dadurch, dass die Flexionsendung unmittelbar an die Wurzel tritt. Sie haben also ebenso wie die Wurzelnomina keinen Themavokal, d. h. kein stammbildendes Suffix. Die Präteritalformen enthalten in einem Fall eine ursprüngliche Reduplikationssilbe (tuon), in den anderen Fällen (gân/gên, stân/stên, sîn) werden sie von anderen Stämmen starker Verben gebildet.

Das Endungs-n in der 1. Sg. Ind. Präs. geht auf die idg. Primärendung *-mi zurück. Im Nhd. zeigt sie sich nur noch in ,bin'.

Hier einige Hinweise zur Formenbildung der einzelnen Wurzelverben:

- Zu dem Verb *tuon* wird ein Präteritum *tëte* gebildet, bei dem die Silbe *te* nicht Wurzel, sondern ursprünglich Reduplikationssilbe ist.
- Die Flexionsformen von $g\hat{a}n/g\hat{e}n$, gehen' werden von zwei verschiedenen Stämmen gebildet:
 - dem Stamm des ahd. noch belegten starken Verbs gangan gieng giengum gigangan (VII. Reihe),

34

- dem Stamm des Wurzelpräsens gân/gên.
- Die Flexionsformen von *stân/stên* werden ebenfall von zwei verschiedenen Stämmen gebildet:
 - dem Stamm des ahd. Verbs stantan stuo(n)t stuo(n)tum gistantan (VI. Reihe),
 - dem Stamm des Wurzelpräsens stân.

§ 33Paul
§§ M 103107

⁴⁴ Vgl. die vorangehende Anmerkung.

- Die Flexionsformen von sîn, sein' werden suppletiv⁴⁵ aus drei verschiedenen Wurzeln gebildet:
 - *ist* geht auf idg. * h_1es zurück (vgl. lat. es-t). Die mit /s-/ anlautenden Formen stammen aus der idg. Schwundstufe dieser Wurzel * h_1s (vgl. lat. s-um, s-umus, s-umt).
 - Die Formen, die mit /b-/ beginnen, leiten sich aus idg. $*b^hueh_2$,wachsen, entstehen, werden' her (vgl. lat. fui, futurus), das sich mit Resten der Wurzel $*h_1es$ verbunden hat.
 - Alle übrigen Formen werden durch das starke Verb mhd. wësen (V. Klasse) gebildet.

Präs.	Inf.			tuon	gân	gên	stân	stên	sîn, wësen
	Ind.	Sg.	1.	tuon (tuo)	gân (gâ	gên (gê)	stân (stâ)	stên (stê)	bin
			2.	tuos(t)	gâst	gêst (geist)	stâst	stêst (steist)	bist
			3.	tuot	gât	gêt (geit)	stât	stêt (steit)	ist
		Pl.	1.	tuon	gân	gên	stân	stên	birn, sîn
			2.	tuot	gât	gêt	stât	stêt	birt (bint), sît (sint)
			3.	tuont	gânt	gênt	stânt	stênt	sint
	Konj.	Sg.	1.	tuo	(gâ)	gê	(stâ)	stê	sî, wëse
			2.	tuost	(gâst)	gêst	(stâst)	stêst	sîst, wësest
			3.	tuo	(gâ)	$g\hat{e}$	(stâ)	stê	sî, wëse
		Pl.	1.	tuon	(gân)	gên	(stân)	stên	sîn, wësen
			2.	tuot	(gât)	gêt	(stât)	stêt	sît, wëset
			3.	tuon	(gân)	gên	(stân)	stên	sîn, wësen
	Imp.	Sg.	2.	tuo	ganc,	genc, ginc, gienc		stant	bis, wis
					(gâ)	$(g\hat{e})$	stâ	stê	
			2.	tuot	gât	gêt	stât	stêt	sît, wëset
	Part.			tuonde	gânde	gênde	stânde	stênde	sînde, wësende
Prät.	Ind.	Sg.	1.	tët(e) , tet(e)		gienc, gie	stu	ont (stuot)	was
			2.	tæte		gienge		stüende	wære
			3.	tët(e), tet(e)		gienc, gie	stu	ont (stuot)	was
		Pl.	1.	tâten (tæ- ten, tëten)		giengen	s	tuonden	wâren
			2.	tâtet		gienget		stuondet	wâret
			3.	tâten		giengen	s	tuonden	wâren
	Konj.	Sg.	1.	tæte (tëte)		gienge		stüende	wære
			2.	tætest		giengest	s	tüendest	wærest
			3.	tæte		gienge		stüende	wære
		Pl.	1.	tæten		giengen	S	rtüenden	wæren
			2.	tætet		gienget	ž.	stüendet	wæret
			3.	tæten		giengen	S	stüenden	wæren
	Part.			getân	gegân	ge)gangen,	g (gestân)	estanden	gewësen (ge- sîn, gewëst)

sîn wird als Verbum substantivum bezeichnet, wenn es als Vollverb verwendet wird mit den Bedeutungen ,vorhanden sein, existieren, sich befinden, sich verhalten' u. a., d. h. wenn es nicht als Kopulativ-verb vor allem grammatische Funktionen hat.

35

15

Unter Suppletion (spätlat. *suppletio*, Ergänzung') versteht man die Ergänzung eines defektiven Flexionsparadigmas durch ein lexikalisch ähnliches, aber etymologisch fremdes Stamm-Morphem.

II.A.2.c.ε. Kontrahierte Verben

§ 34Paul
§§ M 108113

Im 11. Jahrhundert setzt die Ausbildung von Formen ein, die für das Mhd. charakteristisch werden: Nach Ausfall von intervokalischen Lenisplosiven /b/, /d/ und /g/ oder Hauchlaut /h/ kann es zu einer Kontraktion⁴⁶ des vorausliegenden und nachfolgenden Vokals kommen. Es bildet sich eine Gruppe häufig oder mehrheitlich kontrahierter Verben heraus: Es handelt sich um eine zumeist nur bei bestimmten, häufig gebrauchten Verben auftretende Erscheinung. Die Entwicklung ist möglicherweise durch das Vorbild der Wurzelverben begünstigt worden; sie und die kontrahierten Verben ähneln sich in der Lautgestalt. Trotz synchroner Ähnlichkeit sind beide Gruppen aufgrund ihrer historisch unterschiedlichen Genese und ihrer unterschiedlichen Folgeentwicklung auseinanderzuhalten.

Hier einige Beispiele für zum Teil mundartlich begrenzt auftretende Kontraktionen:

_	Kontraktionen	bei	/h/
_	1XOIIII aKIIOIICII	σ	/ 11/

h âhe n	>	h â n	,hängen'	
v âhe n	>	v â n	,fangen'	
z iehe n	>	z ie n		
sl ahe n:	>	sl â n:	sl ehe t >	sl ê t
s ëhe n:	>	s ê n:	sihe >	sie
gesch ëhe n	>	gesch ê n		

- Kontraktionen bei inlautenden Medien

ligen:	ligest	>	lîst
	l ige t	>	$l\hat{\imath}t$
gëben:	g ibe st	>	g î st
	g ibe t	>	g î t
tragen:	tregest	>	tr ei st
	treget	>	tr ei t
legen:	legest	>	l ei st
	leget	>	l ei t
	l ege te	>	l ei te
	gel eg t	>	gel ei t

⁴⁶ Lat. contractio, das Zusammenziehen'.

lâʒen und *haben* zeigen neben den vollen Formen infolge von Schwachbetontheit im Satz kontrahierte Formen (s. Flexionsübersicht).

Präs.	Inf.			lân	hân
	Ind.	Sg.	1.	lân (lâ)	hân
			2.	lâst, læst	hâst
			3.	lât, læt	hât
		Pl.	1.	lân	hân
			2.	lât	hât
			3.	lânt	hânt
	Konj.	Sg.	1.	lâ	habe (hâ)
			2.	lâst	habest (hâst)
			3.	lâ	habe (hâ)
		Pl.	1.	lân	haben (hân)
			2.	lât	habet (hât)
			3.	lân	haben (hân)
	Imp.	Sg.	2.	lâ	
		Pl.	2.	lât	
Prät.	Ind.	Sg.	1.	lie (liez)	hâte, hæte, hêt(e), hët(e), het(e), hiet(e) hat(t)e
			2.	lieze	hâtest, hætest, hêtest usw.; hæte, hête, hiete usw.
			3.	lie (liez)	hâte, hæte, hêt(e), hët(e), het(e), hiet(e) hat(t)e
		Pl.	1.	liezen	hâten u. a.
	Konj.	Sg.	1.	lieze	hæte, hëte, hete, hiete, hette
			2.	liezest	hætest u. a.
			3.	lieze	hæte, hëte, hete, hiete, hette
		Pl.	1.	liezen	hetten u. a.
	Part.			(ge)lân	gehabet, gehapt, gehebet

Die Verwendung von haben und $h\hat{a}n$ zeigt eine funktionale Differenzierung: Die vollen Formen werden häufiger in der Bedeutung 'halten' gebraucht, die verkürzten mehr in der Verwendung als Hilfsverb; die vollen Formen werden auch im Konjunktiv Präsens des Hilfsverbs verwendet.

II.B. Flexion der Substantive

§ 35 Paul §§ M 1-22

Das mhd. Substantiv wird wie das nhd. bestimmt nach:

- Kasus (Nominativ, Genitiv, Dativ, Akkusativ),
- Numerus (Singular, Plural),
- Genus (Maskulinum, Femininum, Neutrum);
- z. B. mhd. tages, nhd. ,Tages': Gen. Sg. Mask.

Die Substantive lassen sich im Mhd. in 8 Flexionsklassen einteilen (s. die mit arabischen Zahlen bezeichneten Spalten in der Flexionstabelle). Diese synchron-strukturell orientierte Klassifikation stellt eine Kombination aus genusbezogener und kasus-numerusbezogener Klassifikation dar. Die u. a. auch in Lexers Wörterbuch anzutreffende Einteilung in 'stark' und 'schwach' flektierte Substantive ist hierbei nicht maßgeblich (s. allerdings die erste Reihe der Flexionstabelle, die diese Einteilung dennoch aufführt). Klasse 8 ist übergangsbedingt: Die Feminina der Klassen 5 und 6 gehen zum Nhd. hin vollständig in diese Klasse über; im Mhd. hat dieser Prozess bereits mit starken regionalen Unterschieden eingesetzt.

Im Idg. unterschieden sich die Substantivklassen zunächst nicht durch die Flexionsendungen, die ursprünglich für alle Substantive einheitlich waren, sondern durch die unterschiedliche Bildung des Nominalstammes, der aus der reinen Wurzel bestehen konnte ("Wurzelnomina") oder durch Anhängen eines oder mehrerer Suffixe an die Wurzel gebildet wurde. Diese ursprüngliche Verbindung von Wurzel (z. B. lat. *mēns-*) + stammbildendem Suffix (-ā-) + Flexiv (-m) wird in den germ. Sprachen infolge der Endsilbenabschwächung allmählich reduziert. Eine Klassifizierung nach den stammbildenden Suffixen, in der ahd. Grammatik noch möglich, ist im Mhd. nicht mehr durchzuführen: An die Stelle der alten Dreiheit Wurzel − Stammsuffix − Flexionsendung ist die Zweiheit Stamm(-Kernsilbe) − Flexionsendung getreten. Als Stamm wird dabei die Form des Nominativ Singular betrachtet. Abschwächung und Schwund im Endsilbenbereich haben zu zunehmender Vereinheitlichung der Kasusformen geführt (→ I.F.1.). Die Funktion der alten Endungen, den Kasus zu bezeichnen, haben der Artikel, seit dem Ahd. in der Regel Begleitwort des Substantivs, sowie Pronomina, Zahlwörter, Adjektive mit ihren Flexiven übernommen.

Der Nivellierung der Kasus steht die zunehmende Profilierung der Numeruskategorie als eine für die neuere dt. Sprachgeschichte charakteristische Tendenz gegenüber. Der Umlaut, ursprünglich Kennzeichen bestimmter Klassen, wird zunehmend zur Markierung des Plurals genutzt.

Das Genus wechseln zahlreiche Substantive beim Übergang vom Mhd. zum Nhd.; im Mhd. gibt es regionale Unterschiede (z. B. *der/diu mâne* ,Mond', *sunne*).

Zu den einzelnen Kasus (s. die unteren Reihen der Flexionsübersicht) lässt sich Folgendes festhalten:

- Die Formen des Nominativ und Akkusativ stimmen in allen Klassen im Plural überein, im Singular entsprechen sie einander weitgehend (außer bei den Maskulina und Feminina der Klasse 5).
- Der Genitiv Singular zeigt die größte Zahl unterschiedlicher Flexive. Daher können sie zusammen mit den jeweiligen Pluralflexiven zur Klassenbildung herangezogen werden (s. Reihe 3 der Flexionsübersicht).
- Der Dativ Plural endet in allen Klassen auf -(e)n, wenn der Stamm nicht auf -n ausgeht; eine Ausnahme bilden ältere endungslose Formen des Wurzelnomens man.

Weitere häufig vorkommende Beispielwörter zu den einzelnen Klassen:

Maskulina

- 1 dienest, engel, schilt, sê (Gen. sêwes), site, winter, wirt
- $2 \quad sun(e)$
- 5 brunne, meie
- 6 bruoder, vater

Das ehemalige Wurzelnomen *man* und die ehemaligen *(t)er-*Stämme zeigen jedoch bereits Übergänge zu Klasse 1 bzw. 2 (z. B. Gen. Sg. *mannes*, *vateres* und Nom. Pl. *manne*, *veter*).

Neutra

- 3 bette, ellende ,Aufenthalt in der Fremde, Elend', gemüete, kriuze, rîche, spil
- 4 kleit
- 5 ôre, ouge, wange

Feminina

- bëte ,Bitte', buoze, êre, genâde, güete, hëlfe ,Hilfe', hulde, klage, küneginne, lêre, liebe, minne, rede, riuwe ,Schmerz, Reue', sache, sælde, schande, schæne, sêle, sorge, stunde, sünde, suone ,Sühne', triuwe, varwe, vröude, wîle, wîse, wünne; mit Mischparadigmen: das Wurzelnomen naht und die ehemaligen er-Stämme muoter, tohter, swëster
- 7 arbeit, burc, geburt, gewalt, hant, jugent, kristenheit, list, tugent, vart, vluot, vrist, wërlt, zît
- 5 bluome, rôse, vrouwe (!)

gëben

gëben

gëben

gëben

zungen

zungen

zungen

zungen

gemischt deklinierte

Übersicht über die Flexion der Substantive

,starke' Substantive

auf Jakob Grimm

Pl.

Nom.

Gen.

Dat.

Akk.

tage

tage

tagen

tage

gest(e)

gest(e)

gest(e)n

gest(e)

zurück Einteil	gehende ung											Substantive	e
Klas- se		1	2	3	4	5			6		7	8	
Gen. S Flexiv	•	-(e)s -e	-(e)s -(e) ^{Uml}	-(e)s -ø	-(e)s -(e)r ^(Uml)	-(e)n -((e)n		-ø -ø		-e ^{Uml} -e ^{Uml}	-ø -(e)n	
Genus		mask.	mask.	neutr.	neutr.	mask., f	em. u. neutr		fem. u. ma	ısk.	fem.	fem.	
Sg.	Nom.	tac	gast	wort	lamp	bote	zunge	hërz <u>e</u>	gëbe	man	kraft	zunge	gëbe
	Gen.	tag(e)s	gast(e)s	wort(e)s	lamb(e)s	boten	zungen	hërzen	gëbe	man	krefte / kraft	zunge/-n	gëbe/-n
	Dat.	tag(e)	gast(e)	wort(e)	lamb(e)	boten	zungen	hërzen	gëbe	man	krefte / kraft	zunge/-n	gëbe/-n
	Akk.	tac	gast	wort	lamp	boten	zungen	hërz <u>e</u>	gëbe	man	kraft	zunge	gëbe

boten

boten

boten

boten

lember

lember

lember

lember(e)n

wort_

wort(e)

wort(e)n

wort_

,schwache' Substantive

zungen

zungen

zungen

zungen

,starke' Substantive

gëbe

gëben

gëben

gëbe

hërzen

hërzen

hërzen

hërzen

§ 36Paul
§§ M 422

40 (Stand: Oktober 2009)

krefte

krefte

kreften

krefte

man

man

man

man

II.C. Flexion der Adjektive

Bei den Adjektiven müssen zwei Aspekte der Formenlehre berücksichtigt werden, die Flexion und die Komparation.

II.C.1. Adjektivdeklination

§ 37Paul
§§ M 23

Jedes Adjektiv kann 'stark' und 'schwach' dekliniert werden. Die schwache Deklination entspricht der schwachen Substantivdeklination. Die Formen sind die gleichen wie im Nhd., außer dass der Akk. Sg. Fem. auf *-en* ausgeht (Mhd.: *die guoten vrouwen* – Nhd.: 'die gute Frau'). Die starke Deklination entspricht dagegen der Deklination der Pronomina, nur dass im Nom. Sg. und im Akk. Sg. Neutr. neben den pronominalen auch endungslose Formen vorkommen.

II.C.1.a. Die schwache Deklination

§ 38

Maskulinum

Nominativ	der blinde ritter	die blinden ritter
Genitiv	des blinden ritters	der blinden ritter
Dativ	dem blinden ritter	den blinden rittern
Akkusativ	den blinden ritter	die blinden ritter

Femininum

Nominativ	diu guote vrouwe	die guoten vrouwen
Genitiv	der guoten vrouwen	der guoten vrouwen
Dativ	der guoten vrouwen	den guoten vrouwen
Akkusativ	die guoten vrouwen	den guoten vrouwen

Neutrum

Nominativ	daz lame ros	diu lamen rosse
Genitiv	des lamen rosses	der lamen rosse
Dativ	dem lamen rosse	den lamen rossen
Akkusativ	daz lame ros	diu lamen rosse

§ 39

II.C.1.b. Die starke Deklination

Maskulinum

Nominativ	ein blinder ritter/ein ritter blint	blinde ritter
Genitiv	eines blindes ritters/eines ritters blint	blinder ritter
Dativ	einem blindem ritter/einem ritter blint	blinden rittern
Akkusativ	einen blinden ritter/einen ritter blint	blinde ritter

Femininum

Nominativ	einiu guotiu vrouwe/einiu vrouwe guot	guote vrouwen
Genitiv	einer guoter vrouwen/einer vrouwen guot	guoter vrouwen
Dativ	einer guoter vrouwen/einer vrouwen guot	guoten vrouwen
Akkusativ	eine guote vrouwen/eine vrouwen guot	guote vrouwen

Neutrum

Nominativ	ein lamez ros/ein ros lam	lamiu ros
Genitiv	eines lames rosses/eines rosses lam	lamer rosse
Dativ	einem lamem rosse/einem rosse lam	lamen rossen
Akkusativ	ein lamez ros/ein ros lam	lamiu ros

II.C.1.c. Gebrauch

§ 40Paul
§ S 101

Merke: Die Flexion des Adjektivs hängt nicht davon ab, ob das entsprechende Substantiv stark oder schwach dekliniert wird. Die Verwendung der starken bzw. schwachen Adjektivdeklination ist abhängig von der syntaktischen Stellung des Adjektivs.

II.C.1.c.α. Das Adjektiv in attributiver Stellung

Als attributiv wird die syntaktische Stellung des Adjektivs bezeichnet, wenn es beim Substantiv steht. Dabei kann es dem Substantiv sowohl vorangestellt als auch nachgestellt sein.

§ 41Paul
§ S 102f.

- Wenn der Verbindung von Substantiv und vorangestelltem Adjektiv kein Artikel oder Pronomen oder kein anderes Wort mit charakteristischer Kasusendung vorangeht, wird in der Regel das stark flektierte Adjektiv gebraucht: von guotem wîbe. Im Nom. Sg. ist die endungslose Form nicht selten: er was recht richtere.
- Bei der Verbindung von Substantiv und nachgestelltem Adjektiv kann dem Substantiv der bestimmte oder unbestimmte Artikel oder ein Pronomen vorangehen, oder das Substantiv kann artikellos sein. Gewöhnlich wird das nachgestellte Adjektiv stark endungslos flektiert: ein ros lam der winter kalt jener ritter starc, seltener ist die pronominale Form: der knappe guoter.
- Bei der Verbindung von Substantiv und vorangestelltem Adjektiv mit Pronomen oder Artikel ist die schwache Flexion die Regel: dem blinden ritter dises lamen rosses. Doch treten nicht selten auch stark flektierte Formen auf, besonders in der Verbindung mit einem Possessiv- oder einem

42

Personalpronomen: *nâch ir vil starkem leide – mîn armer Kriemhilde nôt*. In der Verbindung mit einem unbestimmten Artikel erscheint das Adjektiv im Nom. (und Akk. Fem.) in der Regel stark, im Genitiv und Dativ finden sich sowohl starke als auch schwache Formen.

- Gereihte Adjektivattribute können gleich oder verschieden flektiert sein.

II.C.1.c.β. Das Adjektiv in prädikativer Stellung

Als prädikativ wird die syntaktische Stellung des Adjektivs bezeichnet, wenn es beim Prädikat steht.

§ 42Paul
§ S 104

- Das prädikative Adjektiv wird stark flektiert, am häufigsten endungslos: *ouch was sîn tugent vil breit*. Nicht selten kommen – besonders im Nom. Sg. Mask. – pronominale Formen vor: *daz nie kein tac so langer wart*. Die schwache Flexion ist selten.
- Das prädikative Adjektiv in Verbindung mit anderen Verben als wesen und werden erscheint stark flektiert und mehrheitlich pronominal.

II.C.2. Adjektivkomparation

§ 43Paul
§ M 30f.

Die Komparation (Steigerung) der Adjektive erfolgt im Mhd. auf zweierlei Weise:

II.C.2.a. Wortbildung mit Suffixen

Die meisten Adjektive bilden den Komparativ mit dem Suffix -er, den Superlativ mit dem Suffix -est.

Positiv	Komparativ	Superlativ
kreftic	kreftiger	kreftigest
grôz	groezer	groezest

Im Komparativ und im Superlativ kommen häufig umgelautete neben nicht-umgelauteten Formen vor, also *junger/jünger*, *armer/ermer*, *langer/lenger* etc.

Das Nebeneinander von umgelauteten und nicht-umgelauteten Formen im Mhd. resultiert aus der Verwendung von zwei verschiedenene Suffixen zur Steigerung im Ahd.

Beispiel: ahd. -iro > mhd. -er (+ Umlaut)

langiro > lenger

Beispiel: ahd. $-\hat{o}ro$ > mhd. -er (ohne Umlaut)

langôro > langer

Umlaut im Positiv wird im Komparativ und Superlativ weitergeführt.

Dasselbe gilt für die Bildung des Superlativs, da auch hier ahd. zwei verschiedene Suffixe verwandt wurden:

Beispiel: and. -isto > mnd. -est

langisto > lengest

Beispiel: ahd. -ôsto > mhd. -est

langôsto > langest

Zum Nhd. hin findet ein Systemausgleich zur umgelauteten Form statt.

II.C.2.b. Komparation mit verschiedenen Wortstämmen

Einige Adjektive bilden den Komparativ und Superlativ aus einem anderen Stamm als den Positiv.

Positiv	Komparativ	Superlativ
guot	bezzer	bezzest, beste
übel	wirser	wirsest
lützel	minner, minre	minnest
michel	mêre	meiste

II.C.2.c. Deklination der Komparationsformen

Im Mhd. flektieren Komparativ und Superlativ nach denselben Regeln wie der Positiv (s. Adjektivdeklination). Lediglich der Nom. Sg. des Komparativs (*der lenger wec*) erscheint stark endungslos flektiert, ist aber ein schwach flektierter Nom. Sg. mit apokopiertem -*e: lenger* entstanden aus *lengere*.

	Singular	Plural
Nominativ	der lenger wec	die lengern wege
Genitiv	des lengern weges	der lengern wege
Dativ	dem lengern wege	den lengern wegen
Akkusativ	den lengern wec	die lengern wege

	Singular	Plural
Nominativ	mîn niuwest hûs	mîne niuweste hûs
Genitiv	mînes niuwestes hûses	mîner niuwester hûser
Dativ	mînem niuwestem hûse	mînen niuwesten hûsern
Akkusativ	mîn niuwesten hûs	mîne nîuweste hûs

II.D. Adverbien

Die Bildung von Adverbien erfolgt auf verschiedene Weise. Dementsprechend unterscheidet man die Adjektivadverbien von den Substantivadverbien.

II.D.1. Adjektivadverbien

nge). § M 32dverb 35 veste, hône,

§ 44

Paul

- Meist wird das Adverb aus dem Adjektiv durch das Anhängen des Suffixes -*e* gebildet (*lanc lange*). Die *ja*-stämmigen Adjektive wie *kleine* und die mehrsilbigen umgelauteten wie *edele* sind vom Adverb nicht zu unterscheiden, wohl aber die zweisilbigen umgelauteten *ja*-Adjektive wie *schoene*, *veste*, *draete*, *süeze*. Diese bilden die Adverbialform durch den nicht umgelauteten Monophthong: *schône*, *vaste*, *drâte*, *suoze*.
- Daneben steht die Bildungsweise von Adverbien mit dem Suffix -lîche/ -liche (höveschlîche, suozlîche).
- Neben den genannten Adverbialsuffixen gibt es weniger frequente Bildungsweisen wie das aus dem Dat. Pl. entwickelte -*lîchen* (*jaemerlîchen*), und in Analogie zur Adverbildung *saeleclîche* aus dem

Adjektiv saelec entwickelt sich das Adverbsuffix -eclîche (snel – snelleclîche). Dazu treten Adverbien, die aus erstarrten Kasus (gar, vil, wênec, alles, wîten, vollen) oder aus präpositionalen Verbindungen (entwerh, überal) entstanden sind.

- Aus einem anderen Stamm (suppletive Bildungsweise) wird das regelmäßige Adverb zu *guot* gebildet: *wol*.

II.D.2. Substantivadverbien

§ 45 Paul § M 36

Sie sind als erstarrte Kasus aus Substantiven entstanden:

- aus dem Akkusativ: heim, ander halp, iemêr, ein teil, niht
- aus dem Genitiv: dankes, des endes, morgens
- aus dem Dativ: triuwen, allen(t)halben, wîlen
- aus präpositionalen Verbindungen: enmitten, bezîte, zehant

II.D.3. Steigerungsadverbien

§ 46Paul
§ M 37

Das Mhd. setzt zur Komparation (Steigerung) eines Adjektivs häufig Adverbien ein. In dieser Funktion begegnen: *vil, harte, sêre, al, gar, begarwe, genuoc, michel, mitalle, rehte, sô, alsô, verre, vol, wol.* Manche Steigerungsadverbien rücken nah an das zugehörige Adjektiv oder Adverb heran: *al-rôt, vol-mehtic.*

II.D.4. Komparation der Adjektivadverbien

§ 47 Paul § M 38

Komparativ und Superlativ des Adverbs entsprechen der starken endungslosen Form des Akk. Sg. Neutr. des gesteigerten Adjektivs: *langer – langest, hôher – hôhest, schône – schôner – schônest.* Meist hat das mhd. Adverb auch in den Komparativ- und Superlativ-Formen keinen Umlaut.

II.E. Pronomina

II.E.1. Übersicht über die Pronomina

§ 48 Paul

§§ M 39

Zu den Nomina zählen auch die Pronomina (lat. *pro nomen* = stellvertretend für ein Nomen zur Bezeichnung einer Person oder Sache). Sie werden unterschieden in ungeschlechtige und geschlechtige Pronomina. Während die Personalpronomina der 1. und 2. Pers. Sg. / Pl. nicht nach Mask., Neutr. oder Fem. bestimmt werden, muss bei der 3. Pers. Sg. / Pl. das Genus berücksichtigt werden.

Inhaltliche / semantische Unterscheidung:

- Personalpronomina *ich*, *du* (*dû*), *ër*, *siu*, (*sî*, *si*, *sie*), *ëz*, die stellvertretend für eine Person oder Sache stehen, zu denen auch die Reflexivpronomina *sîn*, *im*(*e*), *sich*, *ir*(*e*), *in* gehören;
- Possessivpronomina *mîn, dîn, sîn, unser, iuwer*, die eine Zugehörigkeit anzeigen;
- Demonstrativpronomina dër, diu, daz, jener, selp, diser, disiu, diz;
- Interrogativpronomina wër, waz, wëder, welich, die nach einer Person oder Sache fragen;
- Relativpronomina *dër, diu, daʒ, swër, swëder, swelch*, die die Zugehörigkeit einer verbalen Aussage zu einem Subst. ausdrücken;
- Indefinitpronomina wie *sum*, *ein*, *iht*, *man* sowie Komposita mit den verallgemeinerden Präfixen *ete(s)*-, *dëch-*, *ie-*, *ge-*.

II.E.2. Personalpronomina

II.E.2.a. Pronomina der 1. und 2. Person

§ 49Paul
§§ M 4042

		1. Person	2. Person
Sg.	Nom.	ich	du, dû
	Gen.	mîn (md. mînes, später mîner)	dîn (md. dînes, dîner)
	Dat.	mir	dir
	Akk.	mich	dich
Pl.	Nom.	wir	ir
	Gen.	unser	iuwer (iur)
	Dat.	uns	iu (md. iuch)
	Akk.	(unsich) uns	iuch, iuwich

II.E.2.b. Pronomina der 3. Person⁴⁶

Im Gegensatz zu dem Pron. der 1. und 2. Pers. ist das Pron. der 3. Pers. geschlechtig: 47

		Maskulium	Neutrum	Femininum
Sg.	Nom.	ër (md. her, hê)	ёз (mfrk. it)	siu, si, sî, sie, sei
	Gen.	sîn (ës)	ës (sîn)	ire, ir
	Dat.	ime, im	ime, im	ire, ir
	Akk.	in, (inen)	ёз (mfrk. it)	sie, s î,si, siu, sei
Pl.	Nom.	sie, sî, si	siu, sie, sî	sie, sî, si
	Gen.	ire, ir	siu, sie, sî, si	ire, ir
	Dat.	in	in	in
	Akk.	sie, sî, si	siu, sie, sî	sie, sî, si

II.E.2.c. Unterschiede zum Neuhochdeutschen

1. Sg. Gen.	mhd. <i>mîn</i>	nhd. meiner
2. Sg. Gen.	mhd. <i>dîn</i>	nhd. deiner
2. Pl. Dat.	mhd. iu	nhd. euch
3. Sg. Gen. Mask. / Neutr.	mhd. es; sîn	nhd. seiner

3. Sg. Gen. Fem.	mhd. ire, ir	nhd. ihrer
3. Pl. Gen. Mask./ Neutr./Fem.	mhd. ire, ir	nhd. ihrer
3. Pl. Dat. Mask./Neutr./Fem.	mhd. in	nhd. ihnen

II.E.2.d. Reflexivpronomina

Reflexivpronomina beziehen sich auf andere Nomen. Ihrer Semantik entsprechend bilden sie keinen Nominativ. Der Dativ des Reflexivpronomens der 3. Pers. entspricht im Mhd. – im Gegensatz zum Nhd. – dem Dativ Singular Maskulinum / Neutrum des Personalpronomens (ime, im). Deshalb ist beim Übersetzen aus dem Mhd. stets zu prüfen, ob eine vorliegende Form im(e) personal oder reflexiv aufzufassen ist. 48

Das Reflexivpron. ist im Sg. mit Ausnahme des Akk. geschlechtig, im Pl. ungeschlechtig.

Die Reflexivformen der 1. und 2. Pers. stimmen vollständig mit den entsprechenden Formen der Pers.-Pron. *ich, du, wir, ir* überein. Außer *sîn* und *sich* sind auch die Formen der 3. Pers. mit denen des Pers.-Pron. identisch. Das Reflexivpron. der 3. Pers. entspricht formal dem Pers.-Pron. der 1. und 3. Pers.: *sîn, sich – mîn, mich; dîn, dich*.

		Mask.	Neutr.	Fem.
Sg.	Nom.	-	-	-
	Gen.	sîn	sîn	ir
	Dat.	im(e)	im(e)	ir(e)
	Akk.	sich	sich	sich
Pl.	Nom.	-	-	-
	Gen.	ir(e)	ir(e)	ir(e)
	Dat.	in	in	in
	Akk.	sich	sich	sich

II.E.3. Possessivpronomina

§ 50 Paul §§ M 43

Als Poss.-Pron. werden im Mhd. *mîn, dîn, sîn, unser, iuwer* gebraucht. Es sind ursprünglich Gen.-Formen des Pers.-Pron. der 1. und 2. Pers. Sg. und Pl. und des Reflexivpron. (*sîn*). Als Pron.-Adj. werden sie stark flektiert, nach dem bestimmten Artikel allerdings stark und schwach. ⁴⁹ Im Nom. Sg. aller Genera, im Akk. Sg. Neutr. und oft auch im Akk. Sg. Fem. steht die endungslose Form.

Bei der 3. Person übernimmt im Sg. Fem. und im Plural aller Genera die Genitivform des Personal-pronomens *ir* die Funktion, ein Zugehörigkeitsverhältnis auszudrücken.

		Mask.	Neutr.	Fem.
Sg.	Nom.	mîn	mîn	mîn
	Gen.	mînes	mînes	mîner
	Dat.	mînem/mîme	mînem/mîme	mîner
	Akk.	mînen	mîn	mîne
Pl.	Nom.	mîne	mîniu	mîne
	Gen.	mîner	mîner	mîner
	Dat.	mînen	mînen	mînen
	Akk.	mîne	mîniu	mîne

II.E.4. Demonstrativpronomina

§ 51Paul
§§ M 4448

II.E.4.a. Einfaches Demonstrativpronomen: Artikel

Als bestimmter Artikel dient im Mhd. das urspr. Demonstrativpronomen *dër*, *diu*, *daz*, das mhd. außerdem auch demonstrativ und relativisch verwendet wird. Als unbestimmter Art. fungiert das Zahlwort *ein*. Die Bedeutungszunahme als Artikel geht auf die Nebensilbenschwächung und die damit verbundene Zunahme analytischer Formen zurück.

		Mask.	Neutr.	Fem.
Sg.	Nom.	dër (md. dê, die)	daʒ (mfrk. dat)	diu (md. die)
	Gen.	dës	dës	dër(e)
	Dat.	dëm(e)	dëm(e)	dër(e)
	Akk.	dën	daʒ (mfrk. dat)	die
Pl.	Nom.	die	diu	die
	Gen.	dër(e)	dër(e)	dër(e)
	Dat.	dën	dën	dën
	Akk.	die	diu (md. die)	die

II.E.4.b. Zusammengesetztes Demonstrativpronomen

Das zusammengesetzte Demonstrativpronomen hat einen "verstärkt hinweisenden Charakter". Gebildet wird es aus dem einfachen Demonstrativpronomen und dem verstärkenden Partikel se. In den Formen mit *ir* in der Flexionsendung (Gen./Dat. Sg. Fem., Gen. Pl.) konnte sich schon ahd. das -s- diesem r angleichen: thesero > therero und mit Synkope > therero, daraus spätahd. dirro (Notker) und mhd. dirro; im Anschluss daran auch dirro Nom. Sg. Mask.

		Mask.	Neutr.	Fem.
Sg.	Nom.	dirre, diser, dise	ditze, diz, diz	disiu
	Gen.	dises, disse, disses, dis	dises, disse, disses, dis	dirre, diser(e)
	Dat.	disem(e), disme	disem(e), disme	dirre, diser(e)
	Akk.	disen, dise	ditze, diz, diz	dise
Pl.	Nom.	dise	disiu	dise
	Gen.	dirre, diser(e)	dirre, diser(e)	dirre, diser(e)
	Dat.	disen	disen	disen
	Akk.	dise	disiu	dise

II.E.4.c. Andere einfache Demonstrativa

II.Ε.4.c.α. jener, jeniu, jenez

Als Demonstrativpronomen weist jener auf das Entferntere hin.

		Mask.	Neutr.	Fem.
Sg.	Nom.	jener	jenez	jeniu
	Gen.	jenes	jenes	jener
	Dat.	jenem	jenem	jener
	Akk.	jenen	jenez	jene
Pl.	Nom.	jene	jeniu	jene
	Gen.	jener	jener	jener
	Dat.	jenen	jenen	jenen
	Akk.	jene	jeniu	jene

II.E.4.c.β. Das Identitätspronomen sëlp

sëlp wird pronominal und adjektivisch gebraucht und stark und schwach flektiert (*sëlp*, *sëlber* usw. neben *sëlbe*). In adj. Verwendung nach Art. oder Dem.-Pron. wird es in aller Regel schwach flektiert.

		Mask.	Neutr.	Fem.
Sg.	Nom.	selbe	selbe	selbe
	Gen.	selben	selben	selben
	Dat.	selben	selben	selben
	Akk.	selben	selbe	selben
Pl.	Nom.	selben	selben	selben
	Gen.	selben	selben	selben
	Dat.	selben	selben	selben
	Akk.	selben	selben	selben

II.E.5. Interrogativpronomina

§ 52 Paul §§ M 49

Das Innterrogativpron. wird wie das Pron. der, diu, daz flektiert, nur mit dem Unterschied, dass ein Plural fehlt und die gleichen Formen für Mask. und Fem. gelten. Die Fragepronomina unterscheiden sich – bis auf den Gen. – nicht von denen des Nhd.

Vom Stamm der Interrogativpronomina abgeleitet sind auch die Pronominaladjektive *wëder*, welcher von beiden?', *wëder*; was von beiden?', *welîch* (*we* + *lîch*, lat. *quālis*; andere Formen: *welich*, *welch*), wie beschaffen, welcher'. Als Interrogativ- oder Relativadverbien gebraucht werden *wâr(e)*, wo', *war*, wohin', *wannen*, woher', *wie*, wie', *wande*, weshalb' u.a., als verallgemeinernde Relativadverbien *swâ*, *swar*, *swannen*, wo wohin, wann auch immer' usw.

		Mask./Fem.	Neutr.
Sg.	Nom.	wër (md. wê, wie, wi)	waʒ (mfrk. wat)
	Gen.	wës	wës
	Dat.	wëm(e)	wëm(e)
	Akk.	wën	waʒ (mfrk. wat)

II.E.6. Relativpronomina

§ 53 Paul §§ M 50

Als Relativum wird im Mhd. meistens das Demonstrativpronomen der, diu, daz gebraucht. Ferner können Relativsätze auch eingeleitet werden durch

- a) Adverbien wie $d\hat{a}$, wo', dannen, woher', dar, wohin', darinne, worin', darumbe, worum', $d\hat{o}$, damals', $s\hat{o}$, $als\hat{o}$, als(e), wie', sam, alsam, wie', $d\hat{o}$, als', dannen, wenn' und ebenso mit der Konjunktion unde.
- b) verallgemeinernde Relativa: *swër*, *swa3*, ,wer, was auch immer', *swëder* ,wer auch immer von beiden', *swelch* ,was auch immer, alles was', die oft auch konditionale Bedeutung haben: ,wenn (irgend) jemand, etwas' usw.

50

II.E.7. Indefinitpronomina

§ 54Paul
§§ M 5159

Indefinitpronomina (lat. *indefinitivum*, unbestimmt') bezeichnen Personen oder Sachen, die nach Geschlecht und Zahl unbestimmt sind, z.B. nhd. *man*, *etwas*. Hierzu gehört auch das Zahlwort *ein* und das ursprüngliche Substantivum *man*. Alle anderen unbestimmten Pron. sind im Unterschied zu den übrigen Pron. Präfix- oder Suffixbildungen. Als Grundwörter dienen *ein*, *man*, die Fragepron. *wër*, *wëder*, *welch*, das ursprüngliche Substantivum *wiht*, Ding' und *-lîch* (Suffix). Zusammengesetzt sind sie fast immer mit den Präfixen *ge-*, *ie-*, *deh-*, *sih-*, *neh-*, *ete-* (*etes-*), *iete(s)-*.

II.E.7.a. ,jeder'

- *gelîch* mit einem vorangestellten Gen. Pl.; vgl. *manne gelîch, mennegelîch, manneglîch*, mit Ausfall des *-ege- mannelîch, menlich*, jedermann'; *vrouwen gelîch*, alle Frauen';
- ie + (ge)lîch: ieglîch, ieclîch, iegeslîch, ,jeder, Pl. alle', nhd. ,jeglich';
- *iete(s)* + *lîch: ieteslîch, iet(e)lîch, ieslich, islich*, jeder';
- *ie* + *welch*: *iewelch* ,jeder einzelne'.

II.E.7.b. ,jeder von zweien, beide'

- *ie* + *dewëder*: *iedewëder*, *ietwëder*, zunächst ,jeder von zweien', später verallgemeinert zu ,jeder'; nhd. ,jedweder';
- ie- und/oder ge- + wëder: iewëder, gewëder, iegewëder.

II.E.7.c., ander'

ander wird wie im Nhd.. auch als Pron-Adjektiv gebraucht: der eine – der ander; ein ander.

II.E.7.d., man; jemand'

Das alte Subst. man, Mensch, Mann' wird als Pron.-Subantiv gebraucht (vgl. lat. homo > frz. on). Es wird wie im Nhd. verwendet.

II.E.7.e. ,(irgend-)einer, mancher, Pl.: einige, etliche, manche'

Das Mhd. verfügt über erheblich mehr Indefinitpronomina in diesem Bedeutungsspektrum als das Nhd.:

- sum ,ein gewisser (lat. quidam);
- sume, süme-lich, ein gewisser, Pl.: einige, manche'
- *ein* ,irgendein; ein gewisser'
- etes-wër, etewër, flektiert wie das Fragepronomen wër

II.E.7.f., manch'

Anders als die Pron. mit der Grundbedeutung 'irgendein' hat mhd. *manig*, *manec* schon im Sg. die Bedeutung 'manch, viel'.

II.E.7.g., keiner'

Für ,keiner' gibt es im Mhd. folgende Ausdrucksmöglichkeiten:

- *nehein* ,keiner', auch *nechein*, *nekein*;
- newëder, enwëder ,keiner von beiden';
- nieman, nhd. ,niemand';
- Mit Bedeutungsänderung kann mhd. dehein neben 'irgendeiner' auch 'keiner' bedeuten.

II.E.7.h. ,alles'

Die Mitglieder einer Menge werden summarisch zusammengefasst durch das Pron.-Adjektiv al. Es flektiert wie ein starkes Adjektiv, kann aber vor Artikel und Pronomen in allen Kasus endungslos bleiben: al der êren.

II.E.7.i., etwas'

Als Indefinitpronomen für eine kleinere unbestimmte Menge von Dingen wird im Mhd. meist iht gebraucht. Es bedeutet ursprünglich ,irgendein Wesen', dann auch ,irgend etwas Beliebiges'.

II.E.7.j., nichts'

Das Gegenwort mit der Bedeutung ,nichts' entsteht aus der Verbindung von wiht ,etwas' mit der Negationspartikel ni oder dem unbestimmten Adv. nie, nie, durchaus nicht' zu mhd. niwiht, niewiht, nieweht, niuweht, kontrahiert zu niuwet, niwet. Es erscheint dann auch einsilbig als nieht, niht, niuht, nût, nît, nit.

III. SYNTAX

III.A. Satzkonstruktion

§ 55 Paul

§§ S 155

Ausgehend von den drei Satzarten Aussagesatz (Reihenfolge: Subjekt - Prädikat), Fragesatz und Aufforderungssatz (Reihenfolge: Prädikat – Subjekt) muss vor allem die Satzkonstruktion komplexer, zusammengesetzter Sätze beachtet werden. Diese Satzkonstruktion unterliegt dabei den Prinzipien der Neben- oder Beiordnung (Parataxe) und der Unterordnung (Hypotaxe) verschiedener Teilsätze.

Parataxe

Als Parataxe wird die Nebenordnung oder Koordination eineander gleichwertiger Gliedsätze bezeichnet. Dabei können sowohl Hauptsätze als auch Nebensätze als auch Wortgruppen jeweils miteinander verbunden werden.

Hypotaxe

Als Hypotaxe wird die Unterordnung oder Subordination voneinander syntaktisch abhängiger Gliedsätze bezeichnet. Dabei können Hauptsätze, Nebensätze oder Wortgruppen den übergeordneten Satzteil, Nebensätze oder Wortgruppen den untergeordneten Satzteil bilden. Eine Staffelung verschiedener voneinander abhängiger Nebensätze ist dabei möglich; hinzu kommt, dass die Reihenfolge der Gliedsätze im Text nicht immer der Reihenfolge ihrer Unterordnung entsprechen muss.

Syndetische und asyndetische Reihung

Parataktische und hypotaktische Satzkonstruktionen werden mit oder ohne besondere Einleitungen gebraucht. Weisen die neben- oder untergeordneten Gliedsätze eine Einleitung auf, nennt man dies eine syndetische Reihung; fehlt eine Einleitung, wird diese als asyndetische Reihung bezeichnet.

III.A.1. Parataktische Satzkonstruktionen

Vorwiegend werden folgende Konjunktionen für die syndetische Reihung parataktischer Satzkonstruktionen verwandt:

- Kopulative (aneinanderreihende) Konjunktionen:

unde, ouch, beidiu

und, auch, sowohl - als auch

- Disjunktive (ausschließende) Konjunktionen:

oder, alde oder

niuwan außer

weder – oder entweder – oder

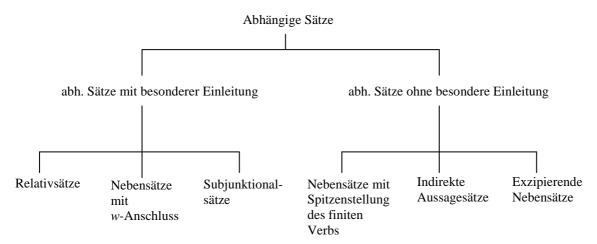
- Adversative (entgegensetzende) Konjunktionen:

aber, doch, iedoch, sundern aber, dennoch, jedoch, sondern

Asyndetische Reihungen parataktischer Sätze sind in Editionen mhd. Texte häufig an den Interpunktionszeichen Punkt, Semikolon, Komma oder Doppelpunkt zu erkennen, die in den Handschriften meistens fehlen.

III.A.2. Hypotaktische Satzkonstruktionen

Hypotaktische Satzkonstruktionen werden nach der Semantik ihrer Glieder, vor allem ihrer untergeordneten bzw. abhängigen Nebensätze, eingeteilt in Nebensätze mit w-Anschluss, Relativsätze, Subjunktionalsätze und Nebensätze mit der Einleitung daz sowie in abhängige Sätze ohne besondere Einleitung.



III.B. Abhängige Sätze

§ 56Paul
§§ S 156

Die folgende Darstellung ordnet die abhängigen Sätze nach der Form ihrer Anknüpfung an den übergeordneten Satz und zeigt auf, welche inhaltlichen Relationen zwischen abhängigem und übergeordnetem Satz bestehen.

III.B.1. Eingeleitete Nebensätze

§ 57 Paul

Nach der Form ihrer Einleitung werden folgende Typen von Nebensätzen unterschieden:

§§ S 161

- a. Relativsätze, eingeleitet durch relative Pronomina, relativen Adverbien oder relative Partikeln
- b. Nebensätze mit w-Anschluss, eingeleitet durch Fragepronomina oder Frageadverbien
- c. Subjunktionalsätze, eingeleitet durch unterordnende (subordinierende) Subjunktionen

III.B.1.a. Relativsätze		§ 58
Relativsätze werden eingeleitet durch		Paul
- Relativpronomina:	der, diu, daz	§§ S 162-169

- Verallgemeinernde Pronomina: swer (wer auch immer), swaz (was auch

immer), swelch (welcher auch immer), sweder

(wer von beiden auch immer)

- relative Adverbien des Ortes: dâ (wo), dar (wohin), dannen (woher), swâ

(wo immer, überall wo), war (wohin immer),

swannen (woher immer)

- relative Partikeln: so und und

Relativsätze beziehen sich in der Regel auf Subjekt, Objekt oder Lokalbestimmung des übergeordneten Satzes. Die Relativpronomina *der, diu, daz* und die verallgemeinernden Pronomina *swer, swaz* können jedoch auch das im übergeordneten Satz nicht enthaltene Bezugswort ,in sich tragen'; es sollte dann in der Übersetzung ergänzt werden.

Nû beginnet er iu diuten

Nun beginnt er, euch **eine Geschichte**ein rede, die er geschriben vant.

zu erzählen, die er aufgeschrieben fand.

Dâ ich ie mit vorhten bat, Dort wo ich sonst mit Bangen bat,

dâ wil ich nu gebieten. **dort** will ich nun befehlen.

Er gie dâ er sî vant . Er ging dorthin, wo er sie fand.

In einigen Fällen können die mit *swer* oder *der* eingeleiteten Relativsätze die Bedeutung eines Konditionalsatzes (Bedingungssatzes) haben; in diesen Fällen weist der übergeordnete Satz kein Bezugswort (auch kein im Relativpronomen ,verstecktes') auf.

Swer mir anders tuot, Wenn mich jemand anders behandelt,

daz ist mir leit. (dann) fügt mir das Schmerz zu.

Ez mac niht heizen minne, Es kann nicht Minne genannt werden, der lange wirbet umb ein wîp. wenn jemand lange um eine Dame wirbt.

III.B.1.b. Nebensätze mit w-Anschluss

Nebensätze mit w-Anschluss, auch ,indirekte Fragesätze' genannt, werden eingeleitet durch

- Fragepronomina: wer/waz, welch, weder (wer von beiden)

- Frageadverbien der Zeit: wanne, wenne, wan, wen (wann)

- Frageadverbien des Ortes: wâ (wo), war (wohin), wannen (woher)

- Frageadverbien der Art und Weise: wie

Hinzu kommen indirekte Fragesätze, die durch Frageadverbien in Verbindung mit einem Präpositionaladverb (von, mit, nach, umbe) eingeleitet werden.

54 (Stand: Oktober 2009)

§ 59Paul
§§ S 170f.

Indirekte Fragesätze sind abhängig vom Prädikat des übergeordneten Satzes, i. d. R. Verben der Äußerung, der Wahrnehmung oder des Wissens.

Maneger frâget waz ich klage.

Manch einer fragt, was ich beklage.

Nune weste mîn her Îwein

von wederm sî waere von den zwein,

Nun wusste mein Herr Iwein nicht, von welchem der beiden sie sei,

von wurme ode von tiere.

von einem Drachen oder einem wilden Tier.

Indirekte Fragesätze, die mit wie eingeleitet werden, haben häufig die Funktion von dass-Sätzen.

Er las daz selbe maere.

Er las die entsprechende Geschichte,

wie ein herre waere

dass ein Herr in Schwaben ansässig war.

zu Swâben gesezzen.

III.B.1.c. Subjunktionalsätze

§ 60Paul
§§ S
172-180

Die meisten Subjunktionen leiten Adverbialsätze ein: diese geben Zeit, verschiedene Formen der Bedingung, Grund, Zweck, Einschränkung, Folge, Art und Weise des im Obersatz bezeichneten Geschehens an. Man unterscheidet danach Temporal-, Konditional-, Kausal-, Final-, Konzessiv-, Konsekutiv- und Modalsätze. Dabei stehen die einzelnen Bedeutungen nicht immer strikt isoliert für sich allein, sondern können sich anderen Bedingungen annähern oder sie als Nebenbedingungen enthalten.

III.B.1.c.α. Temporalsatz

Ein Temporalsatz erläutert die zeitliche Bestimmung des Geschehens des übergeordneten Satzes. Hinzu können konditionale Bedeutungen treten. Temporalsätze werden durch folgende Subjunktionen eingeleitet:

dô als, nachdem

swanne, swenne wann immer, wenn (mit konditionaler

Bedeutung)

 \hat{e} , \hat{e} daz bevor, ehe

sît, sît daz seitdem, nachdem

unz, unz daz bis

sô als, sowie, wenn (mit konditionaler

Bedeutung)

als, alsô als, sowie

Swenne aber si mîn ouge an siht, Immer dann, wenn mein Auge sie erblickt,

seht sô tagt ez in dem herzen mîn. seht, dann wird es Tag in meinem Herzen.

Unser bluome der muoz vallen, Unsere Blüte muss vergehen,

sô er aller grüenest waenet sîn.

wenn (in dem Moment wenn) sie glaubt, am

prächtigsten zu blühen.

Wir enmugen niht geruowen

ê ez beginne tagen.

Wir können nicht ruhen,

bevor es Tag wird.

Dô diu marcgravinne

die boteschaft vernam,

ein teil was ir leide

Als die Markgräfin

die Botschaft vernommen hatte,

da war sie sehr bekümmert.

Dem wege volgete ich eine wîle,

unz, ich eine burc ersah.

Dem Weg folgte ich eine Weile,

bis ich eine Stadt sah.

III.B.1.c.β. Konditionalsatz

Ein Konditionalsatz erläutert eine Bedingung, an die das Geschehen des übergeordneten Satzes gebunden ist oder gebunden sein könnte. Konditionalsätze werden eingeleitet vor allem durch die Subjunktion

ob wenn

Auch Relativsätze mit der Einleitung swer oder $sw\hat{a}$ können konditionale Bedeutung haben, das gleiche gilt für Temporalsätze mit der Einleitung swenne oder $s\hat{o}$.

Waz töhte **ob** ich mich selben trüge?

Was nützt es, wenn ich mich selbst betrüge?

Dem sint wir holt.

Dem sind wir gewogen,

ob erz mit triuwen tuot.

wenn er es mit Aufrichtigkeit tut.

III.B.1.c.γ. Konzessivsatz

Ein Konzessivsatz drückt eine Einräumung oder ein Zugeständnis in Bezug auf das Geschehen des übergeordneten Satzes aus. Konzessivsätze werden eingeleitet durch folgende Subjunktionen:

doch

obgleich, wenn auch, wiewohl

swie

obgleich, wenn auch, wiewohl

ob

wenn auch, wenngleich

Konzessivsätze mit der Einleitung *swie* können mit dem Konjunktiv stehen, auch wenn in diesem Fall in der Übersetzung der Indikativ gebraucht wird.

Doch ich ein leie waere.

der wâren buochen maere

kund ich lesen.

Obwohl ich ein Laie war,

konnte ich die Erzählung

der Heiligen Schrift lesen.

Daz die ringe von den knien zerstuben

swie si waeren îserîn.

Dass die Ringe von den Knien abblätterten,

obwohl sie aus Eisen waren.

Ob si mir ein leit getuot,

sô bin ich doch ûf anders niht geborn,

wan daz ich des trôstes lebe wie ich ir gediene. Obwohl sie mir Schmerz zufügt,

so bin ich doch zu keinem anderen Grund

geboren,

als in der Hoffnung zu leben (wörtlich: "außer

dass ich [...]") wie ich ihr dienen kann.

III.B.1.c.δ. Kausalsatz

Ein Kausalsatz erläutert die Begründung oder die Ursache für das Geschehen das übergeordneten Satzes. Kausalsätze werden eingeleitet durch folgende Subjunktionen:

sît, sît daz da, wie

wan, wande, want da, weil

nû da nun, weil

wande kann neben der unterordnenden Funktion der Subjunktion auch die neben- oder beiordnende Funktion der Konjunktion ,denn' haben.

Kausalsätze können auch eingeleitet werden durch Präpositionen in Verbindung mit daz:

durch dazdeshalb, weilfur dazdeshalb, weilumbe dazdeshalb, weil

Sô siht man an mir fröide [...], Dann kann man an mir Freude wahrnehmen

 $[\ldots],$

sît daz an dir lît weil an dir die frohe Stimmung

meines herzens hôhgemuote. meines Herzens hängt.

Hêr bâbest, ich mac wol genesen, Herr Papst, ich kann gewiss das Heil erlangen,

wan ich wil iu gehôrsam wesen. denn ich will euch gehorsam sein.

Der hiez der ungenante, Der wurde der Namenlose genannt,

wande in niemen da bekante. weil niemand dort ihn kannte.

Nû er dunke sich sô küene, **Da** er sich nun so tapfer dünkt,

sô traget in ir gewant. bringt ihnen ihre Rüstungen.

III.Β.1.c.ε. Finalsatz

Ein Finalsatz gibt die Absicht oder beabsichtigte Wirkung des Geschehens des übergeordneten Satzes an. Finalsätze werden eingeleitet durch *daz* oder durch Präpositionen in Verbindung mit *daz*:

daz damit

durch daz damit

ûf daz auf dass, damit

Nu muoz ich fröide noeten mich,

ûf daz ich bî der werlde sî.

Nun muss ich mich zur Fröhlichkeit zwingen,

damit ich in der Gesellschaft leben kann.

Dar umbe hât er sich genant,

daz er sîner arbeit [...]

iht âne lôn belîbe.

Er hat sich darum genannt,

damit er für seine Mühen [...]

nicht ohne Lohn bleibt.

III.B.1.c.ζ. Konsekutivsatz

Ein Konsekutivsatz drückt die Folge (nicht die Absicht!) des Geschehens des übergeordneten Satzes aus. Konsekutivsätze werden eingeleitet mit

daz

in der Folge, dass; so, dass

Die konsekutive Bedeutung des Nebensatzes kann verbunden sein mit einer modalen Bedeutung. In diesem Fall drückt der Nebensatz sowohl die Folge als auch die Art und Weise des Geschehens des übergeordneten Satzes aus. Als Einleitung kann *daz* auch mit 'in der Weise, dass' übersetzt werden.

Rein konsekutive Bedeutung:

Ze heue wart sîn grüenez gras daz in niemen gerne sach.

Zu Heu wurde sein grünes Gras,

so dass niemand ihn gerne ansah.

Modal-konsekutive Bedeutung:

Ein ritter sô gelêret was,

daz er an den buochen las.

Ein Ritter war gebildet,

so dass er in den Büchern las.

III.B.1.c.η. Modalsatz

Ein Modalsatz erläutert die Art und Weise des Geschehens des übergeordneten Satzes. Ein Modalsatz kann auch eine vergleichende Bedeutung haben. Modalsätze werden mit folgenden Subjunktionen eingeleitet:

 $s\hat{o}$ wie, so wie

als, alsô wie, so wie, wie wenn, als ob

sam, alsam in gleicher Weise, wie (Vergleichs-

satz)

swie wie auch immer, ganz so wie

danne als (Vergleichssatz)

Unz si des nahtes slâfen gie Bis sie nachts schlafen ging

zir vater vüezen, dâ si lac [...] zu ihres Vaters Füßen, dort wo sie lag [...]

sô si phlac. so wie sie es sonst tat.

Künc Constantîn der gap sô vil, König Konstantin gab so reichlich,

als ich es iu bescheiden wil. wie ich es euch nun erzählen will.

Doch tete sî sam diu wîp tuont. Doch handelte sie in der Weise, wie Frauen es

tun.

Swie sî sint sô wil ich sîn. So wie sie sind, so will auch ich sein.

Diu krône ist elter, Die Krone ist älter

danne der künic Philippes sî . als es der König Philipp ist.

Subjunktionen

Eine Subjunktion kann als Einleitung verschiedener Arten von Subjunktionalsätzen dienen. Deshalb sollten Sie die Mehrfachbedeutungen der Subjunktionen beachten.

Subjunktion	Bedeutung	Übersetzung
als, alsô, alse	temporal	als
	modal-komparativ	genauso wie, ganz wie, so wie
danne, dan, denne	komparativ	als
dô	temporal	als
doch	konzessiv	obgleich
nû	temporal	als, wie nun, nachdem nun
	kausal	da nun, weil
ob	konditional	wenn, falls
	konzessiv	wenn auch, wenn gleich
sam, alsam	komparativ	ebenso wie, als ob, wie wenn
sît	temporal	seitdem, seit, nachdem
	kausal	da, weil
sô	modal-komparativ	wie, so wie
	temporal-(konditional)	als, sowie, (dann) wenn
swie	modal	wie auch immer, ganz so wie, wie
	temporal	sowie, dann wenn
	konzessiv	wiewohl, obgleich
swanne, swenne	temporal-konditional	wann immer, dann wenn, so- bald als

III.B.1.c.θ. Exzipierender Satz

Exzipierende Sätze drücken Ausnahmen oder negative Bedingungen aus, die das Geschehen des übergeordneten Satzes einschränken, bestimmte Folgeerscheinungen ausnehmen oder ganz behindern. Dabei verbinden sich diese exzipierenden Bedeutungen genaugenommen häufig mit anderen Bedeutungen, etwa konditionalen oder adversativen. Exzipierende Sätze werden eingeleitet mit

wan, niht wan, niuwan, wan daz

außer dass, als dass, außer, nur nicht, wenn nicht, aber, sondern, nur dass

Häufig tritt wan in exzipierender Bedeutung auch in elliptischen (verkürzten) Satzkonstruktionen auf; in diesen Fällen fehlt das Prädikat.

Daz taet ich wunderlichen gerne,

wan daz ich fürhte dîne lâge.

Jô braeche ich rôsen wunder

wan der dorn.

Er nam für sich niht sorgen wâr

wan lebete.

Gerne slief ich iemer dâ,

wan ein unseligiu krâ

diu begonde schrîen.

Das täte ich sehr gern,

nur dass ich deinen Hinterhalt fürchte.

Ich hätte eine Fülle von Rosen gebrochen,

wenn nicht die Dornen gewesen wären.

Er kannte keine Sorgen,

sondern lebte.

Gerne hätte ich immer dort geschlafen,

wenn nicht die unselige Krähe gewesen wäre,

die zu schreien begonnen hatte.

III.B.1.c.i. daz-Satz

Die Subjunktion daz kann als Einleitung adverbialer Nebensätze einen eigenen semantischen Wert haben (vgl. daz in finalen und konsekutiven Nebensätzen). Dort ist sie an die Bedeutung des entsprechenden Subjunktionalsatzes gebunden und wird dementsprechend übersetzt (,so dass', ,in der Weise dass', ,damit').

In den meisten Fällen hat die Subjunktion daz allerdings keinen semantischen, sondern einen rein syntaktischen Wert; sie ist allein Zeichen für die untergeordnete Funktion des von ihr eingeleiteten Satzes. Der Nebensatz selbst erläutert dabei entweder das Subjekt (Subjektsatz), das Objekt (Objektsatz), mehrere Glieder oder den gesamten Satz des übergeordneten Satzes (explikative Bestimmung).

Subjektsatz

Waz half in daz er künec was?

Was nützte es ihm, dass er König war?

(Frage: Wer oder was nützte ihm?)

Mir ist beide liep und herzeclîchen leit

daz er mich ie gesach.

hat.

(Frage: Wer oder was freut mich?)

Es freut mich und verursacht zugleich

tiefsten Schmerz, dass er mich jemals erblickt

Objektsatz

Iu sol verbieten got Gott möge euch

unt allen minen vriunden und allen meinen Freunden verbieten,

daz si deheinen spot dass sie ihren Spott

an mir armer üeben. über mich Arme ausgießen.

(Frage: Wen oder was möge Gott verbieten?)

Explikative Bestimmung

Âne sorge ich nie beleip Ich bin mehr ohne Kummer

sît des tages daz ich sach seit dem Tag, an dem ich die Hand sah,

die hant von der diu schrift geschach. von der die Schrift kam.

Ich bin tump, daz ich Ich bin töricht, dass ich

sô grôzen kumber klage [...] einen so großen Schmerz beklage [...]

In einer Reihung gleichwertiger Subjunktionalsätze kann daz auch die Funktion der Wiederholung der entsprechenden Subjunktion übernehmen.

Daz was in einen zîtenDas geschah zu einer Zeit,dô vrou Helche erstarpin der Frau Helche starbunt daz der künic Etzelund in der König Etzelumb ein ander vrouwen warp.um eine andere Frau warb.

(Temporalsatz)

Von Adâmas künne Von Adams Geschlecht

huop sich riwe und wünne gingen Schmerz und Freude aus,

sût er uns sippe lougent niht, weil der unsere Verwandtschaft nicht leugnet,

den ieslîch engel ob im siht, den jeder Engel über sich sieht,

unt daz diu sippe ist sünden wagen. und weil die Verwandtschaft das Gefährt der

(Kausalsatz) Sünde ist.

III.B.2. Uneingeleitete Nebensätze

Nebensätze erscheinen häufig auch ohne besondere Einleitung oder Subjunktion. Dies betrifft vor allem konjunktivische Sätze, die abhängig sind von Verben des Sagens, Meinens, Denkens sowie konjunktivische Sätze von exzipierender (einschränkender) Bedeutung, die mit *ne* negiert werden. Das bedeutet, dass der Konjunktiv in diesen Satzkonstruktionen häufig das Zeichen für die Abhängigkeit des untergeordneten Satzes ist. Aber auch Nebensätze mit konditionaler, adversativer oder konzessiver Bedeutung können ohne Subjunktion erscheinen, in diesen Fällen kann der Konjunktiv oder der Indikativ stehen.

§§ S 157ff.

§ 61

Paul

Es gibt drei Haupttypen von abhängigen Sätzen ohne Einleitung:

III.B.2.a. Nebensätze mit Spitzenstellung des finiten Verbs

Diesen Satztyp kennt auch das Nhd.

§ 62 Paul §§ S 157

III.B.2.a.a. Konditionalsatz

Gîstu mir dîne swester, Wenn du mir deine Schwester gibst,

sô wil ich ez tuon. dann werde ich es tun.

Waeret ir nû wîse. Wenn ihr klug wäret,

ir holtet iuwer spîse. würdet ihr eure Nahrung holen.

III.B.2.a.β. Konzessivsatz

Möhten hôher sîn nu dîne gote, Wenn auch deine Götter höher wären. sô wolt ich doch ze sîme gebote so wollte ich doch bis zum Tode unz an den tôt belîben. ihm gehorsam bleiben.

III.B.2.b. Indirekte Aussagesätze

§ 63 Paul Diesen Satztyp kennt auch das Nhd. §§ S 158

Er sprach im wâre anderes ze muote. Er sagte, er sei anders gesonnen.

Ich waen ez tagen welle. Ich glaube, dass es Tag werden will.

Seine Getreuen rieten ihm, Im rieten sîne mâge, er wurbe umb ein wîp. er solle um eine Frau werben.

III.B.2.c. Exzipierende Nebensätze

Durch ne negierte konjunktivische Sätze von exzipierender Bedeutung geben die Bedingung an, unter der eine Ausnahme von dem eintreten könnte, was im Obersatz angesagt ist. Diese Aussage ist formal negiert oder dem Inhalt nach negativ, selten formal positiv. Im Nhd. entsprechen diesen einschränkenden Sätzen Formulierungen wie ,es sei denn, dass', ,wenn nicht', ,wofern nicht'.

§ 64 Paul §§ S 159

[...] so dass mich niemand trösten kann, [...] daz mich enmac getroesten nieman,

es sei denn, dass sie es tut. sî entuoz.

Mein Leben will ich hingeben, Den lîp wil ich verliesen, sine werde mîn wîp. wenn sie nicht meine Frau wird.

§ 65 III.C. Genitiv Paul §§ S 70ff.

Im Mittelhochdeutschen ist der Genitiv derjenige Kasus mit den meisten Funktionen. Er tritt auf in der Funktion eines Objekts, Adverbials oder Attributs oder neben Verben, Substantiven, substantivischen Pronomina und Numeralia, Adjektiven und Interjektionen. Darüber hinaus steht er in Verbindung mit gewissen Präpositionen. Zudem sind im Mhd. Genitive viel häufiger als im Nhd. In vielen Fällen ist er vom Akkusativ und von präpositionalen Ausdrücken verdrängt wor-

62

den. Allerdings ist er in Verbindung mit Verbalabstrakta ("die Unterzeichung des Vertrags") häufig. Im Nhd. erscheint der Genitiv auch in Abhängigkeit von zahlreichen relativ jungen Präpositionen (anlässlich, anhand, anstelle, außerhalb, seitlich, unbeschadet, vermöge). Grundsätzlich lassen sich im Mhd. unterscheiden:

- adverbaler Genitiv (beim Verb)
- adnominaler Genitiv (bei Substantiv, Pronomen oder Numerale)
- Genitiv beim Adjektiv
- Genitiv nach Präposition
- Genitiv nach Interjektion

III.C.1. Adverbaler Genitiv

§ 66Paul
§§ S 7176

III.C.1.a. Genitiv als Objektkasus

Einige Verben treten überwiegend mit dem Genitiv als Objektkasus auf, auch wenn daneben andere Möglichkeiten bestehen. Im Nhd. tritt an die Stelle des Objektkasus bei bestimmten Verben zumeist der Akkusativ oder eine Präpositionalphrase. Es sollte im Wörterbuch nachgeschlagen werden, ob ein mhd. Verb den Genitiv verlangt.

Genitiv als Objektkasus bei folgenden Verben:

(be)gern	begehren, verlangen	
muoten	begehren	
(ge)ruochen)	sich um etwas kümmern, begehren	
geniezen	den Erfolg von etw. ver- spüren	
ergetzen	vergessen machen, ent- schädigen	
beginnen, entgelten	Nachteil von etw. haben	
vergezzen, bîten	warten auf	
warten	achtgeben, schauen auf	
hüeten	bewachen	
walten	Gewalt haben über	
pflegen	mit etw. zu schaffen ha- ben	
gehügen	gedenken an	
(ge)dingen	erwarten, hoffen auf	
vâren	nachstellen, streben nach	
volgen, darben	entbehren	

(Stand: Oktober 2009)

63

(be)dürfen	bedürfen, nötig haben
enbern, jehen	behaupten, bekennen
swern	schwören
zîhen	beschuldigen

Genitiv bei reflexiven Verben:

sich bewegen	auf etw. bestehen, auf etw. verzichten	
sich gelouben	auf etw. verzichten	
sich genieten	sich mit etw. abgeben	
sich vlîzen	Eifer auf etw. verwenden	
sich verstân, sich under- winden	sich befassen mit	

Genitiv bei unpersönlichen Verben:

mich be-, verdriuzet	mir ist lästig
mich betråget	mich verdrießt
mich bevilt	mir ist zu viel, mich verdrießt
mir gebristet, mir ge- bricht, mich gelüstet	mir fehlt etw., ich begehre

III.C.1.b. Der partitive Genitiv

Der partitive Genitiv drückt ein Teilmengenverhältnis aus, wobei der Genitiv das Ganze bezeichnet, von dem ein Teil angegeben wird. Vielfach tritt er als adnominaler Genitiv und in Abhängigkeit von einem Mengenbegriff auf. Als adnominaler Genitiv kann er abhängen von

- **Substantiven**: ein becher wînes
- substantivisch gebrauchten Adjektiven: der man vil der êren giht
- Zahlwörtern: zwelf küener ritter; ob mîn tusent wæren
- **Pronomina**: swaz guotes; mîn vrouwe enbîzet iuwer niht.

III.C.1.c. niemen + wan / danne und Personalpronomen im Genitiv

In Verbindung von *niemen* (Nom. oder Akk.) mit der exzerpierenden Partikel *wan* oder mit *danne* kann ein nachfolgendes Personalpronomen im Genitiv erscheinen statt – wie erwartet – im Nom. oder Akk.: *den scaz den weiz nu niemen wan got* (!) *unde mîn* (,als Gott und ich').

III.C.1.d. Der Genitiv kann in Verbindung mit dem Verbum substantivum oder mit werden bezeichnen:

a) das Verhältnis der Zugehörigkeit	b) ein partitives Ver- hältnis	c) die Beschaffenheit
dû bist mîn, ich bîn dîn	ich muoz wesen dîns gesindes (,ich muss [einer] von deinem Ge- folge sein')	diu welt istinnan swarzer varwe

III.C.1.e. Der Genitiv der Relation

Ein Nomen, seltener ein Pronomen, im Genitiv bezeichnet den Bereich, innerhalb dessen, oder die Hinsicht, in welcher eine verbale Aussage gilt. Der Genitiv der Relation kann übersetzt werden mit 'in Bezug auf' oder 'in Hinsicht auf'. Er bezeichnet den Geltungsbereich oder die Hinsicht von

- **Verben**: daz...im prîses niemen glîchen mac (,dass niemand ihm gleichkommen kann an Ruhm')
- *sîn | werden + Prädikatsnomen: er was...der jâre ein kint, der witze ein man* (,er war den Jahren nach ein Kind, dem Verstand nach ein Mann')
- **Adjektiven**: *er was goldes milte* (,er war freigebig mit Gold')

III.C.1.f. Adverbialer Genitiv

Durch die jeweilige Substantivbedeutung erhalten adverbiale Genitive spezifische semantische Werte, wie die

- **zeitliche Bedeutung** / der Gen. von Subst. mit zeitl. Bedeutung als Adverbialbestimmung der Zeit: *nahtes*, *des nahtes*, *eines nahtes*
- **räumliche Bedeutung** / der Gen. eines Subst. mit räuml. Bedeutung als Adverbialergänzung des Ortes: *swar ich landes kêre*
- **kausale Bedeutung** / der Genitiv in Nachbarschaft von Verben, die Gemütsbewegungen ausdrücken (nhd. ,sich freuen', ,lachen', ,klagen über', ,danken', ,loben für'): (si) vreuten sich der jugent; der rede si lachten
- **instrumentale Bedeutung**: *des scuzzes beide strûchten* (,von der Gewalt des Schusses strauchelten beide')
- tautologische Bedeutung der Verstärkung / der Genitiv in Verbindung mit einem Verb gleichen Stamms: ir sult...der bete piten

III.C.2. Genitiv bei Substantiv, Pronomen und Numerale

Bei einem Verbalabstraktum oder einem substantivierten Infinitiv kann der Genitiv das Subjekt oder das Objekt des betreffenden Verbalvorganges bezeichnen. Das genitivische Substantiv steht dann zu dem Verbalbegriff im Verhältnis eines Subjekts oder eines Objekts zum Verbum finitum:

65

- genitivus subiectivus: sînes neven sterben (,das Sterben seines Neffen')
- genitivus obiectivus: durh ir sunes liebe (,aus Liebe zu...')

§ 67Paul
§§ S 7883

III.C.2.a. Der adnominale Genitiv kann verschiedene Zugehörigkeiten ausdrücken:

- a) ein Besitzverhältnis: Gelfrâtes lant (genitivus possessivus)
- b) die Beschaffenheit: boten guotes willen (genitivus qualitatis)

III.C.2.b. Der definierende Genitiv (genitivus definitivus oder explicativus) legt den Inhalt des übergeordneten Substantivs aus: er was ein bluome der jugent.

III.C.2.c. Der Genitiv von steigernder Bedeutung (genitivus hebraicus)

Zu einem Subst. kann sein eigener Gen. hinzutreten (Singular oder Plural), um den höchsten Grad oder Rang desjenigen auszudrücken, was durch das Substantiv bezeichnet wird: *maget aller megede*

III.C.3. Genitiv beim Adjektiv

§ 68Paul
§§ S 84

Die Verbindung eines Adj. mit einem Subst. im Gen. bezeichnet eine Relation, deren Charakter in erster Linie durch die Bedeutung des Adjektivs und in zweiter Linie durch die des Subst. bestimmt wird. Häufig lässt sich das Verhältnis im Nhd. mit 'in Bezug auf' umschreiben: dô sprach diu vröuden arme

Die Genitivbedeutung hängt ab von der Adjektivbedeutung:

- a) bei Adjektiven, die die **Ausdehnung von Raum und Zeit** ausdrücken, kann ein Gen. diese Ausdehnung spezifizieren: *und wærer lange drîer slege* (,wäre der Tag um die Zeit von drei Schwertschlägen länger gewesen')
- b) bei Adjektiven wie *geil, gemeit, vrô, gram, riuwec* drückt der Genitiv **kausale Bedeutung** aus: *dâ wart er vröuden rôt* (,vor Freude')

III.C.4. Genitiv nach Präposition

§ 69 Paul

§§ S 88

Im Mhd. relativ selten, können Präpositionen mit dem Gen. verbunden sein wie after, âne, bî, eneben, neben, vor(e), hinder, innen, binnen, inner, ob, sît, sunder, (en)zwischen, innerhalp usw. Die meisten Präpositionen treten jedoch mit anderen Kasus als dem Genitiv auf.

III.C.5. Genitiv nach Interjektion

§ 70

Wie zum Verb und zum Adj. kann zu einer Interjektion ein Subst. im Gen. treten. Es bezeichnet das Ziel des Gefühlsausbruches (Genitiv der Relation): ,ach': owê, sun des troumes!

Paul §§ S 89

III.D. Negation im Mittelhochdeutschen

§ 71 Paul

§§ S 143ff.

III.D.1. Ausdrucksmittel

§ 72Paul
§§ S 143

Die Verneinungspartikel *ne* (*en*, *in*, *-n*, *n-*) tritt unmittelbar vor das Verbum. Wegen ihrer Tonschwäche kann sie sich proklitisch mit dem Verbum verbinden oder enklitisch mit dem vorhergehenden Wort:

Negationspartikel ne (en, in, -n, n-)

a) selbständig: ich ne wilb) proklitisch: ich enwilc) enklitisch: ichn wil

An die Stelle der einfachen Verneinung *ne* oder zusätzlich zu ihr können adverbiale Ausdrücke (*niht*, *nieht*) treten. Hier sei auch verwiesen auf die Pronomina *nieman*, *dehein-kein*, *nehein*, *deweder*, *neweder*.

Die Negation kann verstärkt werden durch den Akk. eines Substantivs, das etwas sehr Kleines oder Geringwertiges bezeichnet: daz hulfe niht ein blat; nun vürhte ich [...] dich niht eine halbe bône.

Weitere Beispiele:

```
ein bast
ein ber (Beere)
ein blat
ein bône
ein brôt
ein ei
ein hâr
ein strô
```

Entsprechendes gilt auch, wenn *lützel* und *wênec* stehen, wo der Zusammenhang die Bedeutungen ,nichts' oder ,nicht' fordert, ferner *lützel ieman* für ,niemand'; *kleine* (adv.) für ,nicht'; *selten* für ,niemals'.

Beispiel: er hât uns nu vil lange lützel dienste getân.

III.D.2. Gebrauchsformen

§ 73Paul
§§ S 144

III.D.2.a. ne - ni(e)ht

Das neutrale substantivische Pron. indefinitum *niht* ist seit spät-ahd. Zeit zur Negationspartikel geworden. *ne* und *niht* können gemeinsam als verstärkte Negation auftreten. Seit dem 12. Jh. wird die Verneinung durch *ne* allein auf bestimmte Typen des verbalen Ausdrucks eingeschränkt, während die Verbindung von *niht* mit *ne* das Reguläre wird. Später wird die Verstärkung *niht* zunehmend zum Ausdruck der Verneinung, während das lautschwache *ne* verschwindet.

III.D.2.b. Einfaches ne (ohne verstärkendes niht)

Es genügt als Negation in folgenden Fällen:

a) in Verbindung mit Modalverben oder in Verbindung mit lâzen oder tuon

Beispiele: done torst ich vrâgen vürbaz; nune welle got; der gerne biderbe wære, wan daz in sîn herze enlât.

b) in Verbindung mit wizzen und mit ruochen

Beispiele: in weiz, ob ich schæne bin; sô enruoche ich, wes ein bæser giht.

III.D.2.c. ne – nieman; ne – nie

In Sätzen, die das substantivische Pronomen *nieman* oder das adverbiale *nie* aufweisen, kann *ne* als Verneinung zu dem Verbum finitum hinzutreten.

Beispiele: niemen was ir gram; daz ich nie schæner kint gesach; nie keiser wart sô rîche.

III.D.2.d. dehein/dekein; nehein/enhein; deweder

Das Pron. indefinitum *dehein/dekein* kann in der Bedeutung 'keiner' stehen, ohne dass eine andere Negation im Satz vorhanden ist, aber auch in Verbindung mit einer anderen Negation (*ne*, *niht*, *niemer*). Das gleiche gilt für *nehein/enhein*. Das Pron. indefinitum *deweder* kann in der Bedeutung 'keiner von beiden' in einem Satz stehen, der zugleich durch *ne*, *niht* oder *nie* verneint sein kann. Dieser Zusatz kann auch ausbleiben.

III.D.3. Häufung von Negationen

§ 74Paul
§§ S 145

Die bereits erwähnten Verbindungen der Negation *ne* mit einem negierenden Adv. oder Pron. sind als Verdoppelungen zu betrachten. Ferner können in einem Satz mehrere Adv. mit negativer Bedeutung oder ein negierendes Pron. und ein Adv. (oder mehrere) mit negativer Bedeutung nebeneinander stehen, wobei *ne* zusätzlich hinzutreten oder fehlen kann. In keinem Fall heben sich diese Verneinungen gegenseitig auf. Der Sinn des Satzes bleibt negativ.

Beispiel: daz die recken hêr ir nimmer niht versageten (,ihr niemals etwas versagen würden').

III.D.4. Anreihung und Korresponsion negierter Glieder

§ 75Paul
§§ S 146

III.D.4.a. Anreihung

a) Durch die Konjunktion *noch* kann einem nicht-negierten Satz ein negiertes Glied hinzugefügt werden, nhd. ,und nicht'.

Beispiel: daz ich [...] ge miner rede als ebene mite, daz ich ir an iegelichem trite rume unde reine ir straze noch an ir straze enlaze dekeiner slahte stoubelin (,und nicht auf ihrem Wege irgendeine Art von Stäubchen lasse').

b) Durch *noch* kann einem Glied eines negierten Satzes (Subjekt, Prädikat, Prädikatsnomen, Objekt) ein weiteres Glied angereiht und damit in die negative Aussage einbezogen werden, nhd. wiederzugeben durch bloßes "und" oder durch "und nicht".

Beispiel: daz in niht enschadete die ünde noch diu fluot.

III.D.4.b. Bezeichnung der Korresponsion negierter Glieder durch *noch-noch* oder *(de)-weder-noch* = nhd. ,weder-noch'

Die aufeinander bezogenen Glieder können im disjunktiven (Negation von 'entweder – oder') oder im adjunktiven (Negation von 'sowohl – als auch') Verhältnis zueinander stehen:

noch-noch

- disjunktiv: diu minne ist weder man noch wîp, si hât noch sêle noch den lîp;
- adjunktiv: sit wart min herze niemer me noch vri noch vröudehaft als e.

weder-noch

- disjunktiv: im wart von rehter liebe nie weder wol noch wê.
- adjunktiv: liezen si mich âne nôt, sô het ich weder haz noch nît.

deweder-noch:

• daz in der tage zuo ir vart deweder gebrast noch über wart.

III.D.4.c. Bezeichnung des disjunktiven Verhältnisses durch bloßes noch = nhd., weder – noch'

• dem sint die engel noch die frowen holt.

III.D.5. Auswechselbarkeit positiver und negativer Ausdrucksweise

§ 76Paul
§§ S 147,
148

III.D.5.a. Im abhängigen Satz

a) In mit daz eingeleiteten Final- und Objektsätzen, auch in konjunktionslosen, von wænen abhängigen Sätzen, in denen keine Negation enthalten ist, können iht, ieman, ie, iender zum Ausdruck der Verneinung werden. Der Modus der abhängigen Sätze ist vorzugsweise der Konjunktiv.

Beispiel: ich wæne man då iemen åne weinen vant (,niemand').

- b) In *daz-*Sätzen, die von Verben mit prohibitiver Bedeutung abhängen oder von Verben (oder verbalen Ausdrücken), mit denen in anderer Weise eine verneinende Vorstellung verbunden ist (,vermeiden', ,leugnen', ,verhindern' u. a.) kann eine eindeutige Negation erscheinen; Beispiel: *jâ verbôt ich iu an den lîp daz ir niht ensoldet sprechen* (,ich verbot euch bei Gefahr des Lebens, dass ihr sprächet').
- c) In abhängigen, konjunktionslosen konjunktivischen Sätzen erscheint oft die Negation *ne*, wenn der übergeordnete Satz formal negiert ist, obwohl der abhängige Satz eine positive Aussage enthält.

Beispiele: der mir [...] die gnâde niemer widerseit ern beschirme mich (,der mir die Gunst nicht versagt, dass er mich beschirmt = mich zu beschirmen'); Parzivâl des niht vergaz ern holte sînes bruoder swert (,unterließ es nicht, seines Bruders Schwert zu holen').

III.D.5.b. Im selbständigen Satz

Im Unterschied zu den abhängigen Sätzen (§ S 147) gibt es in den selbständigen Sätzen kaum Belege dafür, dass *iht, iemer, ieman* negative Bedeutung haben; meist ist positive Auffassung der betreffenden Fälle die wahrscheinlichere.

Beispiel: ,nû sage mir: tuont sî dir iht?' (,Sage mir: tun sie dir etwas?').